

DE

USB LED-Band, 1,5m, RGB, ILG 1510.
Gebruiksaanleitung

EN

USB LED-Band, 1,5m, RGB, ILG 1510.
Instruction manual

IT

Striscia LED USB, 1,5 m, RGB, ILG 1510.
Manuale utente

ES

Banda LED USB, 1,5 m, RGB, ILG 1510.
Manual del usuario

FR

Bande LED USB 1,5 m RVB, ILG 1510.
Mode d'emploi

HU

Striscia LED USB, 1,5 m, RGB, ILG 1510.
Használati útmutató

NL

USB LED-strip, 1,5 m, RGB, ILG 1510.
Gebruiksaanwijzing

PL

Taśma LED z portem USB, 1,5 m, RGB,
ILG 1510.
Instrukcja obsługi

PT

Banda LED USB, 1,5m, RGB, ILG 1510.
Manual do utilizador

SE

USB LED-Band, 1,5m, RGB, ILG 1510.
Bruksanvisning

Imtron GmbH
Media-Saturn-Strasse 1
85053 Ingolstadt
www.imtron.eu

www.isy-online.eu



IM_ILG 1510_230322_V03

USB LED-Band, 1,5m, RGB, ILG 1510 User manual

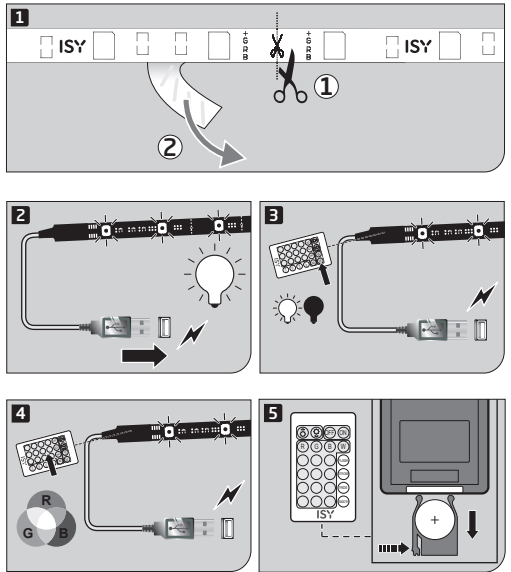
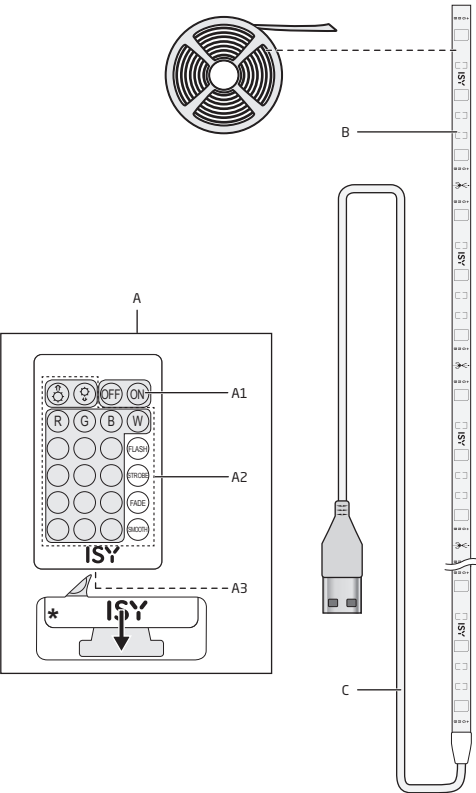
Gebrauchsanleitung, USB LED-Band, 1.5m, RGB, ILG 1510
Manuale utente, Striscia LED USB, 1,5 m, RGB, ILG 1510



ISY

simply connected

Deutsch	3 - 11
English	12 - 19
Italiano	20 - 26
Español	27 - 33
Français	34 - 41
Magyar	42 - 48
Nederlands	49 - 56
Polski	57 - 63
Português	64 - 70
Svenska	71 - 77



Gebruiksaanleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf dieses Produktes. Die Bedienung dieses Produktes ist einfach und wenn Sie diese Gebrauchsanweisung sorgfältig durchlesen, können Sie den maximalen Nutzen aus allen Funktionen erzielen.

1. Sicherheitshinweise

- Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor dem ersten Gebrauch gründlich durch. Sie enthält wichtige Informationen für Ihre Sicherheit sowie zum Gebrauch und zur Pflege des Gerätes. Heben Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf und geben Sie sie mit dem Gerät weiter.
- Um gefährliche Situationen zu vermeiden, das Gerät nicht für andere als die in dieser Anleitung beschriebenen Zwecke verwenden. Unsachgemäße Verwendung ist gefährlich und führt zum Verlust der Garantie.
- **LEDs sind nicht austauschbar.** Wenn die Lichtquelle das Ende ihres Nutzungsdauer erreicht hat, dann muss das ganze Produkt ersetzt werden.
- **Achtung!** Blicken Sie nicht direkt in den LED-Strahl. Richten Sie den LED-Strahl nicht direkt auf die Augen.
- Nur für den Hausgebrauch. **Nicht im Freien verwenden.**
- Die Anschlüsse dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Vermeiden Sie Beschädigungen des Anschlusskabels durch Knicken und Kontakt mit scharfen Kanten.
- Vermeiden Sie Beschädigungen des USB-Steckers und des Kabels. Bei Beschädigung darf das Produkt nicht mehr verwendet werden. USB-Stecker und Kabel sind nicht austauschbar.
- Schließen Sie das Produkt nicht an die Stromversorgung an, während sich dieses noch in der Verpackung befindet.
- Das Produkt nicht im aufgerollten Zustand betreiben.

Deutsch

- Ziehen Sie den USB-Stecker, falls Sie das Produkt für längere Zeit nicht benutzen.
- Nicht auf das Produkt treten!
- Falls am Produkt Schäden auftreten, benutzen Sie das Produkt nicht mehr und lassen Sie es durch einen Fachmann instand setzen oder wenden Sie sich an unsere Kundenbetreuung. Zerlegen Sie das Produkt nicht und unternehmen Sie keine eigenen Reparaturversuche.
- Das Produkt nur mit einem zugelassenen und geeigneten USB-Netzteil verbinden, das den Anforderungen der relevanten Normen der IT-Geräten entspricht.
- Diese Produkte dürfen nur an einem allgemein zertifizierten SELV (Sicherheitskleinspannung) -Netzteil (wie z.B. angeschlossen an einem TV, IT-Geräten, etc.) mit
 - konstanter Ausgangsspannung entsprechend der Nennspannung dieses Produkts; und
 - Ausgangsleistung mindestens entsprechend der Nennleistung dieses Produkts angeschlossen werden.
- **Achtung!** Es besteht Explosionsgefahr bei unsachgemäßem Auswechseln der Batterie. Ersetzen Sie Batterie nur durch denselben oder einen gleichwertigen Batterietyp.
- Achten Sie darauf die Batterie korrekt einzusetzen. Beachten Sie die Polung (+) Plus / (-) Minus auf der Batterie und auf dem Gehäuse. Unsachgemäß eingesetzte Batterie können zum Auslaufen führen oder in extremen Fällen einen Brand oder eine Explosion auslösen.
- Entfernen Sie verbrauchte Batterien. Entfernen Sie die Batterien, wenn Sie wissen, dass Sie das Produkt für längere Zeit nicht benutzen. Anderenfalls könnten die Batterien auslaufen und Schäden verursachen.
- Nicht aufladbare Batterien dürfen nicht wieder aufgeladen werden.

- Die Anschlüsse dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Entfernen Sie die Batterien bevor Sie das Produkt entsorgen.
- Setzen Sie Batterien niemals übermäßiger Hitze (z.B. pralle Sonne, Feuer) aus und werfen Sie sie niemals in Feuer. Die Batterien könnten explodieren.
- Bewahren Sie Batterien außerhalb der Reichweite von Kleinkindern auf. Wurden Batterien verschluckt, suchen Sie sofort ärztliche Hilfe auf.
- Sollten Batterien einmal ausgelaufen sein, entnehmen Sie diese mit Hilfe eines Tuches aus dem Batteriefach und entsorgen Sie sie bestimmungsgemäß. Vermeiden Sie Haut- und Augenkontakt mit der Batteriesäure. Sollten Sie doch einmal Augenkontakt mit Batteriesäure erfahren, spülen Sie die Augen mit viel Wasser aus und kontaktieren umgehend einen Arzt. Bei Kontakt der Batteriesäure mit der Haut, waschen Sie die Stelle mit viel Wasser und Seife ab.
- **Warnung!** Die Batterie nicht schlucken, Verätzungsgefahr.
- Dieses Produkt (Fernbedienung) enthält eine Knopfzellenbatterie. Wenn die Knopfzellen-Batterie verschluckt worden ist, kann es innerhalb von 2 Stunden schweren inneren Verbrennungen verursachen und zum Tod führen.
- Halten Sie neue und gebrauchte Batterien von Kindern fern.
- Wenn Sie denken, dass Batterien verschluckt wurden sind oder sich im Teil des Körpers befinden, suchen Sie sofort ärztliche Hilfe.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn das Batteriefach nicht sicher zu verschließen ist und halten Sie es von Kindern fern.

Deutsch

- Kindern nicht ohne Aufsicht das Wechseln von Batterien gestatten.
- Batterien nicht kurzschließen.
- Batterie nicht überentladen.
- Verbrauchte Batterien unverzüglich aus dem Gerät entfernen und richtig entsorgen.
- Batterien nicht erwärmen.
- Nicht direkt an Batterien schweißen oder löten.
- Batterien nicht auseinandernehmen.
- Batterien nicht deformieren.
- Eine Lithium-Batterie mit beschädigtem Gehäuse sollte nicht mit Wasser in Berührung kommen.
- Batterien nicht verkapseln und/oder verändern.
- Verwenden Sie den Lichtschlauch nicht, wenn er abgedeckt oder in eine Oberfläche eingelassen ist.
- Verbinden Sie dieses Lichtband nicht mit einem anderen Lichtband.
- **Achtung:** Extrem schnelle Lichtgeschwindigkeitsänderungen können bei Kindern oder Personen mit Stressbelastung (z.B. psychische Erkrankungen) zu Sehstörungen führen.
- Die Verbindung darf nur durch Verwendung der mitgelieferten Verbindungselemente erfolgen. Alle offenen Enden müssen vor der Verwendung abgedichtet werden.
- **Wichtig!** Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass sich das Produkt in einem einwandfreien funktionsfähigen Zustand befindet. Das Produkt darf nicht verwendet werden, wenn es Anzeichen von Beschädigungen aufweist oder wenn der Verdacht besteht, dass es defekt ist.

- Es ist möglich, dass das Produkt infolge elektrostatischer Entladungen nicht einwandfrei funktioniert oder auf die Betätigung eines Bedienelementes nicht reagiert. Das Produkt ausschalten und vom Stromnetz (USB) trennen. Nach einigen Sekunden wieder anschließen und das Produkt einschalten.

2. Technische Daten

LED-Band

Eingangsspannung	: USB 5 V $\equiv$ 1 A
Leistung	: 5 W
Leuchtmittel	: LED Band mit 45 LEDs
Schutzklasse	: III

Fernbedienung

Batteriebetrieb	: 1 x CR2025
Sensor Reichweite	: ca. 6 m

3. Bauteile

- A. Fernbedienung
 - A1 Ein/Aus-Tasten
 - A2 Funktions- und Farbauswahl-tasten
 - A3 Batteriefach
- B. LED- Band
- C. Kabel mit USB-Stecker

Deutsch

4. Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Produkt dient als dekoratives Leuchtmittel im Innenbereich. Das Licht ist nicht zur Verwendung in anderen Anwendungen vorgesehen. Das Produkt ist nicht für die Raumbelichtung geeignet.

Die Imtron GmbH übernimmt keine Haftung für Schäden am Produkt, Sachschaden, oder Verletzung von Personen aufgrund von unachtsamer, unsachgemäßer, falscher oder nicht dem vom Hersteller angegebenen Zweck entsprechender Verwendung des Produkts.

5. Vor dem ersten Gebrauch

Diese Gebrauchsanleitung sorgfältig durchlesen, um Beschädigungen oder Verletzungen in Folge unsachgemäßer Verwendung zu vermeiden. Besonders die Sicherheitshinweise beachten. Zum späteren Nachschlagen aufbewahren und an zukünftige Benutzer weitergeben. Sämtliches Verpackungsmaterial vorsichtig entfernen und das Gerät auf Vollständigkeit und Unversehrtheit prüfen. Ein beschädigtes Produkt nicht verwenden.

- * Die Batterie ist bereits eingelegt. Entfernen Sie die Batterieschutzeinlage vor dem ersten Gebrauch.

6. Montage

Kürzen des LED-Bandes

- 1** Rollen Sie das LED-Band auf die gewünschte Länge aus und schneiden es an der markierten Position ab. Entfernen Sie die Schutzfolie vom Klebeband auf der Rückseite des LED-Bandes und kleben es an eine gewünschte Stelle.

Hinweis: Ein gekürztes LED-Band kann nicht mehr verlängert werden. Die Fläche muß frei vom Staub und Fett sein, sonst kann die Haftbarkeit eingeschränkt werden.

7. Betrieb

- 2** Schließen Sie das LED-Band über einen 5 V $\equiv$ 1 A USB-Anschluss an die Stromversorgung.
- 3** Sie können das LED-Band auch mit der Fernbedienung ein-/ausschalten.

Hinweis: Die Stromversorgung des LED-Bandes muss zuvor eingeschaltet sein.

Deutsch

Leuchteffekte via Fernbedienung

- 4** Wählen Sie den gewünschten Programm-Modus oder die gewünschte Farbe mit den Funktions- und Farbwahltasten der Fernbedienung aus.

Taste	Funktion
	Dimmer heller: Helligkeit erhöhen
	Dimmer dunkler: Helligkeit verringern
	OFF (Aus): LED-Band ausschalten
	ON (Ein): LED-Band einschalten
	Farbtasten: Gewünschte Farbe leuchtet permanent R=Rot, G=Grün, B=Blau, W=Weiß
	Vorgemischte Farben Auswählen
	R, G, B Farbwechsel
	7 Farbwechsel
	Abklingender R, G, B Farbwechsel
	Fließender Farbwechsel

Hinweis:

- Die Sensorreichweite der Fernbedienung beträgt ca. 6 m.
- Um die Modi **FLASH**, **STROBE**, **FADE** oder **SMOOTH** zu beenden, drücken Sie eine beliebige Farbtaste.
- Die Stromversorgung des LED-Bandes muss zuvor eingeschaltet sein.

Batteriewechsel

- Öffnen Sie das Batteriefach, indem Sie den Batteriehalter herausziehen. Legen Sie eine Knopfzelle (Typ CR2025) in den Batteriehalter. Achten Sie auf korrekte Polarität. Schließen Sie das Batteriefach.

Fehlerbehebung

Sollte es während des Betriebs zu Störungen kommen, beachten Sie die nachfolgende Tabelle. Sollten die Probleme wie unter **Behebung** angegeben nicht abgestellt werden können, wenden Sie sich an Ihren Händler.

Problem	Mögliche Ursache	Behebung
Produkt funktioniert nicht	Keine Stromversorgung	Überprüfen der Stromversorgung
Lichteffektauswahl funktioniert nicht	Aufgrund elektrostatischer Entladung	Ziehen Sie den USB-Stecker und stecken Sie ihn nach einiger Zeit wieder ein
Fernbedienung funktioniert nicht	- Batterie leer - Außer Sensorreichweite	- Batterie wechseln - Näher an den IR-Sensor rangehen

8. Reinigung und Pflege

Vor dem Reinigen das Produkt vom Netz trennen. Das Produkt mit einem weichen, feuchten Tuch und mildem Reinigungsmittel reinigen. Anschließend trocken nachreiben. Zum Reinigen des Produktes keinen Alkohol, Aceton, Benzol, scheuernde Reinigungsmittel usw. verwenden. Keine harten Bürsten oder Metallgegenstände verwenden.

English

Instruction manual

Congratulations on purchasing this product. The operation of this product is simple and straightforward and by reading this operating manual, users will receive the optimum benefits of all its features.

1. Safety Instructions

- Read this user guide carefully before first use. It contains important safety information as well as instructions for the use and care of the device. Save the guide for later reference and include it with the device when transferring it to a third party.
- To avoid dangerous situations, do not use device for any purpose other than those described in the instructions. Improper use is dangerous and voids the warranty.
- **LEDs are not replaceable.** When the light source reaches its end of life the whole product shall be replaced.
- **Attention!** Please do not look directly into the light emanating from the LED. Do not point the LED light directly into the eyes.
- **Indoor use only.**
- This product must not be electrically connected with another product.
- Avoid damage to the power cable through squashing and contact with sharp edges.
- Please note that the USB plug and the connecting cable are not to be damaged. If any damage occurs the product must not be used anymore. Plug and USB cable are not replaceable.
- Do not connect this product to the supply while it is in the packing unless the packing.
- Do not operate the product when it's coiled.
- Please remove the plug from the USB power supply if the product will not be used for extended periods of time.

- Do not step on the product!
- If the product shows damages, do not use it any longer and have it repaired by a qualified technician, or contact our customer service department. Do not disassemble the product, and do not try to repair it yourself.
- This product must only be connected to an certified and suitable USB power supply which meets the requirements of the relevant standards for IT devices.
- These products must only be connected to a generally certified SELV (Safety Extra Low Voltage) power supply (e.g. connected to a television, IT devices etc.) with:
 - constant output voltage in accordance with the nominal voltage of this product; and
 - output power which is in at least minimal accordance with the nominal voltage of this product.
- **Caution!** There is danger of explosion from improper replacement of the battery. Replace battery only with the same or equivalent type of battery.
- Make sure the battery are correctly inserted. Observe the polarity (+) plus / (-) negative on the battery and the housing. Improperly inserted battery can lead to leakage or, in extreme cases, a fire or an explosion.
- Remove used batteries. Remove the batteries if you know that the product will not be used for a longer period of time. Otherwise, the batteries could leak and cause damage.
- Non-rechargeable batteries must not be recharged.
- The connections must not be short-circuited.
- Remove the batteries from the product before disposal.
- Never expose batteries to excessive heat (e.g. bright sun, fire), and never throw them into fire. The batteries could explode.

English

- Keep batteries out of reach of small children. If batteries have been swallowed, seek immediate medical attention.
- If the batteries leak, remove them with a cloth and dispose of them accordingly. Prevent battery acid from coming into contact with skin and eyes. If you do get battery acid in your eyes, flush them thoroughly with lots of water and consult a physician immediately. If battery acid comes into contact with your skin, wash the affected area with lots of water and soap.
- **Warning!** Do not ingest the battery, Chemical Burn Hazard.
- This product (remote control) contains a coin/button cell battery. If the coin/button cell battery is swallowed, it can cause severe internal burns in just 2 hours and can lead to death.
- Keep new and used batteries away from children.
- If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.
- If the battery compartment does not close securely, stop using the product and keep it away from children.
- Do not allow children to change batteries without supervision.
- Do not short-circuit batteries.
- Do not over-discharge the battery.
- Remove used batteries from the device immediately and dispose of them properly.
- Do not heat batteries.
- Do not weld or solder directly to batteries.
- Do not disassemble batteries.
- Do not deform batteries.
- A lithium battery with a damaged case should not come into contact with water.
- Do not encapsulate and / or modify batteries.

- Do not use the rope light when covered or recessed into a surface.
- Do not connect this light strip to another light strip.
- **Attention!** Extremely fast speed of light changes may cause impaired vision in children or persons with pre-stress (e.g. mental illness).
- Interconnection shall be made only by the use of the supplied connectors. Any open ends must be sealed-off before use.
- **Important!** Check to ensure that the product is in a serviceable condition before use. The product shall not be used if it shows any signs of damage or it's suspected to be defect.
- The product may not function properly or not react to the operation of any control due to electrostatic discharge. Switch off and disconnect (USB) the product; reconnect/switch on after a few seconds.

2. Specification

LED strip

Input voltage	: USB 5 V  1 A
Rated power	: 5 W
Bulbs	: LED strip with 45 LEDs
Protection class	: III

Remote control

Battery operated	: 1 x CR2025
Sensor range	: Approx. 6 m

English

3. Components

- A. Remote control
 - A1 On/Off buttons
 - A2 Function and color buttons
 - A3 Battery compartment
- B. LED strip with adhesive tape
- C. Cable with USB plug

4. Intended use

This product is intended to be used in indoor environments as decorative lighting. The LED light is not intended for use in other applications. This product is not suitable for room illumination.

Imtron GmbH assumes no liability for damage to the product, for property damage or for personal injury due to careless or improper usage of the product, or usage of product which does not meet the manufacturer's specified purpose.

5. Before first time use

Read this user guide carefully to avoid damages or injuries due to improper use. Pay special attention to the safety instructions. Keep the instructions for future reference and include them when transferring the device to third persons. Carefully remove all packaging materials and check the device for completeness and integrity. Do not use a damaged device.

- * The battery is already inserted. Remove the battery protection before the first time use.

6. Mounting

Shorten the LED strip

- 1** Unroll the LED strip until desired length and cut at the marked position. Remove the protective film from the adhesive on the back of the LED strip and attach it on the desired surface.

Note: A cut LED strip cannot be extended anymore. Surface must be cleaned and free from grease, otherwise the stickiness will be limited.

7. Operation

- 2** Connect the USB cable to a power supply with 5 V  1 A USB port.
- 3** You can switch on/off the LED strip with the remote control.

Note: Power supply for the LED strip must be switched on.

English

Light effects via remote control

- 4** Select a desired program mode or color with the function and color button on the remote control.

Button	Function
	Dimmer brighter: increase brightness
	Dimmer darker: decrease brightness
	Switch OFF LED strip
	Switch ON LED strip
	Color buttons: selected color lights on permanent R=Red, G=Green, B=Blue, W=White
	Select preset color
	R, G, B color change
	7 color change
	Fade out R, G, B
	Smooth color change

Note:

- Sensor sensitivity of the remote control is approx. 6 m.
- Press any color button to end the mode **FLASH**, **STROBE**, **FADE** or **SMOOTH**.
- Power supply must be switched on.

- **Changing battery**

- 5** Slide out battery holder to open the battery compartment. Insert a button cell (Type CR2025) in the battery holder. Make sure the polarity is correct. Close the battery compartment.

Troubleshooting

If there are any problems during operation, please refer to the following table. If the problems cannot be solved as indicated under **Solution**, please contact your sales agent.

Problem	Possible causes	Solution
Product does not work	• Interrupted power supply	• Check the power supply
Light effect selection does not function	• Due to electrostatic discharge	• Unplug and plug it in again after a while
Remote control not working	• Battery empty • Out of sensitivity range	• Change battery • Move nearer to IR-Sensor

8. Cleaning and care

Disconnect the product from the power supply before cleaning it. Clean the product with a soft, damp cloth and a mild cleaning agent. Finish by wiping it with a dry cloth. Do not use alcohol, acetone, benzene, scouring cleansers etc. to clean the product. Do not use hard brushes or metal objects.

Italiano

Manuale utente

Congratulazioni per l'acquisto di questo prodotto. Il funzionamento di questo prodotto è semplice e immediato e leggendo questo manuale dell'utente, gli utenti avranno benefici ottimi per tutte le sue funzioni.

1. Istruzioni di sicurezza

- Leggere con cura questa guida d'uso. Contiene importanti informazioni e istruzioni di sicurezza per l'uso e la cura del dispositivo. Salvare la guida per riferimento futuro e consegnarla col dispositivo se consegnato a terzi.
- Per evitare situazioni pericolose, non usare il dispositivo per nessuno scopo diverso da quello descritto nelle istruzioni. L'uso improprio è pericoloso e determinerà la non validità della garanzia.
- **I LED non sono sostituibili.** Se la fonte luminosa raggiunge la fine della sua durata sarà necessario sostituire l'intero prodotto.
- **Attenzione!** Non guardare direttamente nella luce emanata dal LED. Non puntare la luce del LED direttamente negli occhi.
- **Solo uso interno.**
- Questo prodotto deve essere connesso elettricamente con un altro prodotto.
- Evitare di danneggiare il cavo schiacciandolo e a contatto con bordi taglienti.
- Si noti che il connettore USB ed il cavo di connessione non devono essere danneggiati. In caso di danni il prodotto non deve più essere utilizzato. Il connettore e il cavo USB non sono sostituibili.
- Non collegare questo prodotto all'alimentazione se ancora nella confezione a meno che la confezione non sia stata adattata a scopi dimostrativi.
- Non utilizzare il prodotto se arrotoato.
- Rimuovere la spina dall'alimentazione USB se il prodotto non verrà utilizzato per un lungo periodo di tempo.
- Non salire sul prodotto!

20

- Se il prodotto presenta guasti, non usarlo più e farlo riparare da un tecnico qualificato o contattare il nostro reparto assistenza. Non smontare il prodotto, e non provare a ripararlo da soli.
- Collegare il prodotto esclusivamente a un alimentatore USB approvato e idoneo che soddisfi i requisiti degli standard pertinenti per i dispositivi IT.
- Questi prodotti possono essere utilizzati solo con un alimentatore SELV di sicurezza a bassissima tensione generalmente certificato (ad es. collegato a un televisore, apparecchiature IT ecc.)
 - Tensione di uscita costante in base alla tensione nominale di questo prodotto; e
 - La potenza di uscita deve essere collegata almeno in base alla potenza nominale di questo prodotto.
- **Attenzione!** Se le batterie vengono sostituite in maniera errata vige il pericolo di splosioni. Sostituire le batterie solamente con lo stesso tipo, o con un tipo equivalente di batterie. Cambiare sempre tutte le batterie. Non mischiare batterie vecchie e batterie nuove o batterie in diversi stati di carica.
- Assicurarsi che le batterie siano inserite correttamente. Fare attenzione alla polarità positiva (+) / negativa (-) delle batterie riportate sul vano batterie. Batterie inserite male possono causare perdite o, in casi estremi, incendi o splosioni.
- Rimuovere batterie scariche. Rimuovere le batterie dal dispositivo se non lo si utilizza per un lungo periodo di tempo. Le batterie non rimosse potrebbero subire perdite e causare danni.
- Non ricaricare le batterie non ricaricabili.
- Le connessioni devono essere cortocircuitate.
- Togliere le batterie dal prodotto prima dello smaltimento.
- Non esporre le batterie a fonti di calore (come per esempio alla luce del sole, al fuoco) e non gettarle nel fuoco. Le batterie potrebbero esplodere.
- Tenere le batterie lontane dalla portata neonati. Nel caso le batterie venissero ingoiate, consultare immediatamente un medico.

Italiano

- Se le batterie perdono, rimuoverle aiutandosi con un panno e gettarle in maniera adeguata. Evitare di toccare occhi e pelle con l'acido delle batterie. In caso di contatto dell'acido delle batterie con gli occhi, sciacquarli subito e con molta acqua e consultare urgentemente un medico. In caso di contatto dell'acido delle batterie con la pelle, lavare l'area in questione con abbondante acqua e sapone.
- **Avvertenza!** Non ingerire la batteria, Pericolo di ustioni chimiche.
- Questo prodotto (telecomando) contiene una batteria a bottone. Se la batteria a bottone viene ingerita, può provocare gravi ustioni interne in appena 2 ore e può portare alla morte.
- Tenere le batterie nuove e quelle usate lontano dalla portata dei bambini.
- Se pensate che le batterie possono essere state ingoiate o messe in una qualsiasi parte del corpo, consultare immediatamente un medico.
- Se il vano batterie non si chiude saldamente, smettere di usare il prodotto e tenerlo lontano dalla portata dei bambini.
- Non lasciare che i bambini sostituiscano le batterie senza la supervisione di un adulto.
- Non mandare in cortocircuito le batterie. Non sovraccaricare le batterie.
- Rimuovere immediatamente le batterie usate dal dispositivo e smaltirle in maniera appropriata nel rispetto delle regole.
- Non riscaldare le batterie. Non effettuare saldature dirette sulle batterie. Non smontare le batterie. Non deformare le batterie.
- Non mettere a contatto con l'acqua una batterie di litio danneggiata.
- Non incapsulare o modificare le batterie.
- Non utilizzare la striscia luminosa quando coperta o incassata in una superficie.
- Non collegare questa striscia luminosa a un'altra striscia luminosa.
- **Attenzione!** la velocità estremamente veloce dei cambiamenti di luce può causare visione alterata nei bambini o nelle persone con pre-stress (ad es. malattia mentale).

- L'inter connessione sarà effettuata solo mediante l'uso dei connettori forniti. Qualsiasi estremità aperta deve essere sigillata prima dell'uso.
- **Importante!** Prima dell'impiego verificare che il prodotto sia utilizzabile. Il prodotto non verrà usato se mostra tracce di danni o se lo si sospetta essere difettoso.
- Il prodotto potrebbe non funzionare correttamente o non reagire all'azionamento dei comandi a causa di scariche elettrostatiche. Spegnerne il prodotto e scollegarlo (USB); dopo alcuni secondi, ricollegarlo e riaccenderlo.

2. Specifiche tecniche

Striscia a LED

Tensione in ingresso	: USB 5 V $\equiv$ 1 A
Potenza d'ingresso nominale	: 5 W
Lampadine	: Striscia LED con 45 LED
Classe di protezione	: III

Telecomando

A batteria	: 1 x CR2025
Raggio del sensore	: Circa 6 m

3. Componenti

- A. Telecomando
 - A1 Interruttori ON/OFF
 - A2 Pulsanti funzione e colore
 - A3 Vano batteria
- B. Striscia a LED con nastro adesivo
- C. Cavo con spina USB

4. Uso previsto

Questo prodotto è previsto per l'uso in ambienti al chiuso come luce decorativa. La luce a LED non è destinata all'uso in altre applicazioni. Questo prodotto non è adatto come illuminazione interna.

Imtron GmbH non si assume alcuna responsabilità in caso di danni al prodotto, alle cose o in caso di lesioni personali dovuti a usi inappropriati o impropri, o per usi del prodotto che non rispondono alle finalità indicate dal costruttore.

5. Prima messa in funzione

Leggere con cura questa guida dell'utente per evitare guasti o lesioni a causa di uso improprio. Prestare particolare attenzione alle istruzioni di sicurezza. Tenere le istruzioni per riferimento futuro e insegnarle se il dispositivo è consegnato a terzi. Rimuovere con cura tutto il materiale di imballaggio e controllare che il dispositivo sia completo e integro. Non usare un dispositivo danneggiato.

* La batteria è già stata inserita. Rimuovere la protezione della batteria prima di utilizzare l'apparecchio per la prima volta.

6. Montaggio

Accorciare la striscia a LED

- 1 Svolgere la striscia a LED fino alla lunghezza desiderata e tagliare alla posizione contrassegnata. Rimuovere la pellicola protettiva dall'adesivo sulla parte posteriore della striscia a LED ed attaccarla sulla superficie desiderata.

Nota: Una striscia a LED tagliata non può più essere allungata. La superficie deve essere pulita e priva di grasso, l'incollamento sarà limitato.

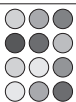
7. Funzionamento

- 2 Collegare il cavo USB ad un'alimentazione elettrica con porta USB da 5 V $\equiv$ 1 A USB port.
- 3 E' possibile accendere/spegnere la striscia a LED utilizzando il telecomando.

Nota: L'alimentazione elettrica per la striscia a LED deve essere accesa.

Effetti luminosi attraverso il telecomando

- 4** Selezionare una modalità programmata o colore desiderati utilizzando il pulsante funzione e colore sul telecomando.

Pulsante	Funzione
	Dimmer più chiaro: aumentare la luminosità
	Dimmer più scuro: diminuire la luminosità
	SPEGNERE la striscia a LED
	ACCENDERE la striscia a LED
	Pulsanti colore: il colore selezionato si accende fisso R=Rosso, G=Verde, B=Blu, W=Bianco
	Selezionare un colore preimpostato
	Cambio di colore R,G,B
	7 cambio di colore
	Dissolvenza R,G,B
	Cambiamento di colore liscio

Nota:

- La sensibilità del sensore del telecomando è di circa 6 m.

- Premere un qualsiasi pulsante colore per terminare la modalità **INTERMITTENZA, STROBO, DISSOLVENZA o MORBIDA.**
- L'alimentazione elettrica deve essere accesa.

Cambiare la batteria

- 5** Fare scorrere il supporto della batteria per aprire il vano batteria. Inserire una pila a pastiglia (tipo CR2025) nel supporto della batteria. Rispettare la polarità. Chiudere il vano batterie.

Risoluzione dei problemi

Se ci sono problemi durante il funzionamento, fare riferimento alla seguente tabella. Se i problemi non possono essere risolti come indicato sotto **Soluzione**, si prega di contattare il produttore.

Problema	Possibili cause	Soluzione
Il prodotto non funziona	• Alimentazione elettrica interrotta	• Verificare l'alimentazione elettrica
La sezione effetti di luce non funziona	• Dovuto a scariche elettrostatiche	• Scollegare e collegare di nuovo dopo alcuni istanti
Il telecomando non funziona	• Batteria scarica • Fuori portata	• Cambiare la batteria • Avvicinarsi al sensore a infrarossi

8. Pulizia e cura

Scollegare il prodotto dall'alimentazione prima di pulirlo. Pulire il prodotto con un panno morbido, umido e con del detersivo delicato. Finire pulendo con un panno asciutto. Non usare alcool, acetone, benzene, detersivi aggressivi ecc. per pulire il prodotto. Non usare spazzole dure o oggetti metallici.

Manual del usuario

Felicitaciones por haber adquirido este producto. El funcionamiento de este producto es sencillo y sin complicaciones y, leyendo este manual de uso, los usuarios podrán beneficiarse de forma óptima de todas sus características.

1. Instrucciones de seguridad

- Lea atentamente esta guía del usuario antes del primer uso. Contiene información de seguridad importante, así como instrucciones para el uso y cuidado del dispositivo. Guarde la guía para eventuales consultas futuras y entréguela con el dispositivo si lo transfiere a un tercero.
- Para evitar situaciones peligrosas, no utilice el dispositivo para fines diferentes a los descritos en estas instrucciones. El uso inadecuado es peligroso y anula la garantía.
- **Los LED no son reemplazables.** Cuando la fuente de luz alcance el fin de su ciclo de vida, todo el producto debe ser reemplazado.
- **¡Atención!** Por favor, no mire directamente a la luz que emana del LED. No apunte directamente la luz LED hacia los ojos.
- **Sólo para uso en interiores.**
- Este producto no debe estar conectado eléctricamente con otro producto.
- Evite daños en el cable de alimentación por aplastamiento y el contacto con bordes afilados.
- Por favor, tenga en cuenta que el conector USB y el cable de conexión no deben estar dañados. En caso de que el producto sufra algún daño no debe utilizarlo más. El cable y el conector USB no se pueden reemplazar.
- No conecte este producto a la red mientras se encuentre en el embalaje a menos que el embalaje haya sido adaptado a fin de mostrarlo.
- No opere el producto cuando esté enrollado.
- Por favor, desenchufe el conector del puerto USB si no va a utilizar el aparato durante un largo periodo de tiempo.
- ¡No pise el producto!
- Si el producto presenta daños, no lo use más y haga que lo repare un técnico cualificado, o póngase en contacto con nuestro departamento de servicio al cliente. No desmonte el producto y no trate de repararlo usted mismo.

Español

- El producto se puede conectar únicamente a una fuente de alimentación USB aprobada y adecuada que cumpla los requisitos de las normas pertinentes para equipos informáticos.
- Estos productos sólo se deben utilizar con una fuente de alimentación general certificada SELV (voltaje bajo de seguridad) (como por ejemplo, conectada a un televisor, equipos informáticos, etc.) con:
 - voltaje de salida constante correspondiente al voltaje nominal de ese producto; y
 - la potencia de salida debe ser conectada al menos igual a la potencia nominal de este producto.
- **¡Precaución!** Riesgo de explosión en caso de cambio inadecuado de baterías. Sustituya las baterías exclusivamente con el mismo tipo de batería o equivalente. Cambie siempre todas las baterías. No mezcle baterías nuevas y usadas, ni baterías en distintos estados de carga.
- Asegúrese de que las baterías estén correctamente introducidas. Observe la polaridad (+) positivo / (-) negativo en la batería y el chasis. Las baterías introducidas incorrectamente pueden provocar fugas o, en casos extremos, incendio o explosión.
- Saque las baterías usadas. Saque las baterías si no va a usar el dispositivo durante un periodo de tiempo prolongado. En caso contrario, las baterías podrían tener fugas y provocar daños.
- Las baterías no recargables no deben recargarse.
- No se deben cortocircuitar los contactos.
- Retire las baterías del producto antes de su eliminación.
- No exponga nunca las baterías a un calor excesivo (como el sol o el fuego), ni las tire nunca al fuego. Las baterías podrían explotar.
- Mantenga las baterías fuera del alcance de niños pequeños. Si se tragan las baterías, consiga ayuda médica de inmediato.
- Si las baterías tienen fugas, sáquelas con un trapo y deséchelas de forma adecuada. Evite que el ácido de las baterías entre en contacto con la piel y los ojos. Si entra ácido de las baterías en los ojos, enjuáguelos por completo con mucho agua y consulte a un médico de inmediato. Si el ácido de las baterías entra en contacto con la piel, lave la zona afectada con mucha agua y jabón.

- **¡Advertencia!** No ingiera la batería, peligro de quemadura química.
- Este producto (mando a distancia) contiene una batería de botón. Si se traga la batería de botón, puede provocar quemaduras internas graves en solo 2 horas y puede provocar la muerte.
- Mantenga las baterías nuevas y usadas alejadas de los niños.
- Si cree que se han tragado baterías o se han metido en alguna parte del cuerpo, busque inmediatamente asistencia médica.
- Si el compartimento de baterías no se cierra con seguridad, deje de utilizar el producto y manténgalo alejado de los niños.
- No deje que los niños cambien las baterías sin supervisión.
- No cortocircuite las baterías. No descargue en exceso la batería.
- Retire las baterías gastadas de inmediato del dispositivo y deséchelas adecuadamente y de conformidad con las regulaciones locales.
- No caliente las baterías. No suelde directamente a las baterías. No desensamble las pilas. No deforme baterías.
- Una batería de litio con la carcasa dañada no debe entrar en contacto con agua.
- No encapsule ni / o modifique baterías.
- No use la regleta luminosa cuando esté cubierta o empotrada en una superficie.
- No conecte esta regleta luminosa a otra regleta luminosa.
- **Atención!** La velocidad extremadamente rápida de los cambios de luz puede causar problemas de visión en niños o personas con estrés previo (por ejemplo, enfermedad mental).
- La interconexión se realizará únicamente mediante el uso de los conectores suministrados. Cualquier extremo abierto debe sellarse antes de su uso.
- **¡Importante!** Compruebe para asegurarse de que el producto esté en buenas condiciones antes de usarlo. El producto no se debe utilizar si muestra algún signo de daño o si se sospecha que está defectuoso.

Español

- Es posible que una descarga electrostática haga que el producto no funcione correctamente o no reaccione al funcionamiento de cualquier control. Apague y desconecte (USB) el producto; vuelva a conectar/encender después de unos segundos.

2. Especificaciones

Tira de LEDes

Voltaje de entrada	: USB 5 V  1 A
Potencia de entrada nominal	: 5 W
Bombillas	: Raya de LEDs con 45 LEDs
Clase de protección	: III

Mando a distancia

Funciona con batería	: 1 x CR2025
Alcance del sensor	: Aprox. 6 m

3. Componentes

- A. Mando a distancia
- A1 Botones de encendido/apagado
 - A2 Botones de función y color
 - A3 Compartimiento de batería

- B. Tira LED con cinta adhesiva
- C. Cable con conector USB

4. Finalidad de uso

Este producto está destinado a ser utilizado en ambientes de interior como la iluminación decorativa. La luz LED no está diseñada para otros usos. Este producto no es adecuado para la iluminación de una sala.

Imtron GmbH no asume ninguna responsabilidad por daños producidos al producto, a la propiedad o por lesiones personales debidas al uso inadecuado del producto o por su utilización para una finalidad distinta a la especificada por el fabricante.

30

5. Antes del primer uso

Lea atentamente esta guía de usuario para evitar daños o lesiones debido a un uso inadecuado. Preste especial atención a las instrucciones de seguridad. Guarde las instrucciones para eventuales consultas futuras e inclúyalas en el caso de transferir el dispositivo a terceros. Retire cuidadosamente todos los materiales de embalaje y compruebe que el dispositivo esté completo e íntegro. No utilice un dispositivo dañado.

* La batería ya está introducida. Saque la protección de la batería antes del primer uso.

6. Montaje

Acortar la tira de LEDes

- 1 Desenrolle la tira de ledes hasta la longitud deseada y corte por el lugar marcado. Retire la película protectora del adhesivo de la parte posterior de la tira de LEDes y coloque la tira sobre la superficie deseada.

Nota: Una tira de LEDes ya no se puede extender más. La superficie debe estar limpia y libre de grasa, de lo contrario la adherencia será limitada.

7. Funcionamiento

- 2 Conectar el cable USB a una fuente de alimentación con puerto USB de 5 V $\overline{=}$ 1 A USB port.
- 3 Puede encender/apagar la tira de LEDes con el mando a distancia.

Nota: La alimentación de la tira de LEDes debe estar encendida.

Español

Efectos de luz mediante el mando a distancia

- 4** Seleccione el color o modo de programa que desee con el botón de función y colores del mando a distancia.

Botón	Función
	Regulador más brillante: aumenta el brillo
	Regulador más oscuro: disminuye el brillo
	Apague la tira de LEDes
	Encienda la tira de ledes
	Botones de colores: los colores seleccionados se iluminan permanentes R = Rojo, G = Verde, B = Azul, W = Blanco
	Seleccione un color preestablecido
	Cambio de color R, G, B
	Cambio de 7 colores
	Desvanecimiento R, G, B
	Cambio de color suave

Nota:

- La sensibilidad del sensor del mando a distancia es de aprox. 6 m.
- Apriete un botón para finalizar el modo **DESTELLO**, **STROBOSCÓPICO**, **DESVANECER** o **SUAVE**.
- La alimentación debe estar encendida.

Carga de la batería

- 5** Deslice el soporte de la batería para abrir el compartimento de la batería. Inserte una pila de botón (Tipo CR2025) en el soporte de la batería. Asegúrese de que la polaridad sea correcta. Cierre el compartimento de las baterías.

Resolución de problemas

Si aparecen problemas de funcionamiento, consulte la siguiente tabla. Si los problemas no se pueden resolver como se indica en **Solución**, contacte con el fabricante.

Problema	Causas posibles	Solución
El producto no funciona	• Suministro de corriente interrumpido	• Compruebe el suministro de corriente
La selección de efectos de luz no funciona	• Debido a la descarga electrostática	• Desenchufe la tira y enchúfela de nuevo después de un rato
El mando a distancia no funciona	• Batería vacía • Fuera del alcance de sensibilidad	• Cambie la batería • Acérquese al sensor de IR

8. Limpieza y cuidados

Desconecte el producto de la fuente de alimentación antes de limpiarlo. Limpie el producto con un paño suave y húmedo y un producto de limpieza suave. Termine frotando con un paño seco. No utilice alcohol, acetona, benceno, limpiadores para fregar, etc. para limpiar el producto. No utilice cepillos duros u objetos metálicos.

Français

Mode d'emploi

Vous venez d'acheter ce produit et nous vous en remercions. Lisez ce manuel d'utilisation pour tirer un profit optimal de toutes les fonctions du produit.

1. Consignes De Sécurité

- Lisez soigneusement le mode d'emploi avant première utilisation. Il contient des informations de sécurité importantes ainsi que des consignes relatives à l'utilisation et à l'entretien de l'appareil. Conservez le manuel pour une utilisation future et transmettez-le si vous cédez l'appareil à un tiers.
- Afin d'éviter toute situation dangereuse, n'utilisez pas l'appareil dans un autre but que celui décrit dans le manuel. Une utilisation incorrecte peut présenter un danger et annule toute garantie.
- **Les LEDs ne sont pas remplaçables.** Lorsque la source lumineuse arrive à la fin de sa vie utile, tout le produit doit être remplacée.
- **Attention !** Ne regardez pas directement la lumière émise par la LED. Ne dirigez pas la lumière LED directement dans les yeux.
- **Utiliser en intérieur uniquement.**
- Ce produit ne doit pas être raccordé électriquement à un autre produit.
- Évitez que le câble d'alimentation ne soit endommagé par écrasement ou contact avec des angles vifs.
- Remarque : La prise USB et le câble de connexion ne doivent pas être endommagés. En cas de dommage, cessez d'utiliser le produit. La prise USB et le câble ne sont pas remplaçables.
- Ne branchez pas ce produit sur l'alimentation lorsqu'il se trouve dans l'emballage, à moins que l'emballage ait été adapté à des fins d'exposition.
- N'utilisez pas le produit quand il est enroulé.
- Ne débranchez pas la fiche du port d'alimentation USB si vous n'allez plus utiliser le produit avant longtemps.
- Ne marchez pas sur le produit !

- Si le produit présente des signes de détérioration, ne l'utilisez plus et faites-le réparer par un technicien qualifié, ou prenez contact avec notre service client. Ne démontez pas le produit et n'essayez pas de le réparer vous-même.
- Brancher le produit uniquement à un bloc d'alimentation USB homologué et adapté et répondant aux exigences des normes pertinentes en matière d'équipements informatiques.
- Ces produits doivent être raccordés uniquement à un bloc d'alimentation SELV (très basse tension) généralement certifié (par ex. branchés à une télévision, des équipements informatiques, etc.) disposant
 - d'une tension de sortie constante correspondant à la tension nominale de ce produit ; et
 - d'une puissance de sortie correspondant au minimum à la puissance nominale de ce produit.
- **Attention !** Risque d'explosion en cas de mauvais remplacement des piles. Remplacez uniquement les piles par des piles du même type ou d'un type équivalent. Changez toujours le bloc-pile entier. Ne mélangez pas des piles usagées et les piles neuves, ou des piles avec des états de charge différents.
- Assurez-vous que les piles soient bien insérées. Respectez les polarités (+) plus/ (-) négative sur la pile et le boîtier. Des piles mal insérées peuvent fuir ou, dans les cas extrêmes, causer un incendie ou une explosion.
- Retirez les piles usagées. Retirez les piles si vous savez que l'appareil ne sera pas utilisé pendant longtemps. Sinon, les piles peuvent fuir et endommager.
- Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées.
- Ne court-circuitez pas les connexions.
- Retirez les piles du produit avant de le mettre au rebut.
- N'exposez jamais des piles à une chaleur excessive (p.ex. le soleil, le feu), et ne les jetez jamais au feu. Les piles pourraient exploser.
- Conservez les piles hors de la portée des jeunes enfants. Si des piles ont été avalées, obtenez immédiatement des soins médicaux.

Français

- Si les piles fuient, retirez-les à l'aide d'un tissu et jetez-les en conséquence. Évitez que l'acide des piles ne touche la peau et les yeux. En cas de contact avec vos yeux, rincez-les abondamment à l'eau et consultez un médecin immédiatement. En cas de contact avec votre peau, lavez la zone affectée avec de l'eau et du savon.
- **Avertissement !** Ne pas ingérer les piles, risque de brûlure chimique.
- Ce produit (télécommande) contient une pile bouton. Avaler la pile bouton peut causer de graves brûlures internes en seulement 2 heures et peut conduire à la mort.
- Gardez les piles neuves et usagées hors de portée des enfants.
- Si vous pensez que les piles ont pu être avalées ou se trouvent à l'intérieur d'une partie du corps, consultez immédiatement un médecin.
- Si vous ne parvenez pas à fermer complètement le compartiment des piles, cessez d'utiliser le produit et maintenez-le hors de portée des enfants.
- Les enfants ne sont pas autorisés à charger les piles sans surveillance.
- Ne créez pas de court-circuits dans les piles. Ne déchargez pas complètement la pile.
- Retirez les piles de l'appareil immédiatement lorsqu'elles sont déchargées et éliminez-les correctement.
- Ne chauffez pas les piles. Ne soudez jamais directement d'objets sur les piles. Ne démontez pas les piles. Ne déformez pas les piles.
- Une pile au lithium endommagée ne doit pas être mise en contact avec l'eau.
- N'encapsulez et/ou ne modifiez pas les piles.
- N'utilisez pas le cordon lumineux lorsqu'il est couvert ou encastré dans une surface.
- Ne connectez pas cette bande lumineuse à une autre bande lumineuse.
- **Attention !** La vitesse extrêmement rapide des changements de lumière peut entraîner une altération de la vision chez les enfants ou les personnes en situation de stress maladif (par exemple, maladie mentale).

- L'interconnexion ne doit se faire qu'à l'aide des connecteurs fournis. Toute extrémité ouverte doit être scellée avant l'utilisation.
- **Important !** Vérifiez que le produit est en parfait état de marche avant de l'utiliser. Le produit ne doit pas être utilisé s'il présente des signes d'endommagement ou s'il est suspecté d'être défectueux.
- Il est possible que le produit ne fonctionne pas correctement ou ne réagisse pas lorsqu'on appuie sur une commande en raison d'une décharge électrostatique. Éteignez et déconnectez (USB) le produit ; reconnectez-le ou allumez-le après quelques secondes.

2. Spécifications

Réglette LED

Tension d'entrée : USB 5 V $\equiv$ 1 A

Puissance d'entrée nominale : 5 W

Ampoules : Bande LED avec 45 LEDs

Classe de Protection : III

Télécommande

Fonctionne sur pile : 1 x CR2025

Portée du capteur : Approx. 6 m

3. Composants

A. Télécommande

A1 Boutons Marche/Arrêt

A2 Boutons de fonction et couleur

A3 Compartiment de pile

B. Bande de LED avec ruban adhésif

C. Câble USB avec fiche USB

4. Utilisation recommandée

Ce produit est conçu pour être utilisé en intérieur comme éclairage décoratif. La lumière LED n'est pas conçue pour d'autres utilisations. Ce produit n'est pas adapté pour l'éclairage d'une pièce.

Imtron GmbH n'assume aucune responsabilité quant à des dommages au produit, à des dommages matériels ou à des blessures corporelles dus à une négligence ou un usage inapproprié du produit, ou à un usage du produit non indiqué par le fabricant.

5. Avant de l'utiliser pour la Première fois

Lisez attentivement ce mode d'emploi afin d'éviter tout dommage ou blessure liés à une mauvaise utilisation.

Respectez surtout les consignes de sécurité. Conservez ces instructions pour référence future et remettez-les à des tiers lorsque vous leur prêter cet appareil. Retirez avec précaution tous les matériaux d'emballage et vérifiez qu'il ne manque aucune pièce. N'utilisez pas un appareil endommagé.

* La pile est déjà insérée. Retirez la protection de la pile avant la première utilisation.

6. Fixation

Raccourcir la réglette LED

- 1** Déroulez la réglette LED jusqu'à la longueur souhaitée et découpez-la au repère indiqué. Retirez la pellicule protectrice de l'adhésif à l'arrière de la réglette LED et attachez-la à la surface souhaitée.

NB : Une réglette LED découpée ne peut plus se prolonger. La surface doit être propre et sans graisse, autrement l'adhésion sera restreinte.

7. Fonctionnement

- 2** Le câble USB peut être branché à une alimentation électrique avec le port USB 5 V  1 A USB port.
- 3** La réglette LED peut être allumée/éteinte avec la télécommande.

NB : L'alimentation électrique de la réglette LED doit être allumée.

Effets lumineux avec la télécommande

- 4** Sélectionnez un mode souhaité de programme ou couleur avec le bouton de fonction et couleur sur la télécommande.

Bouton	Fonction
	Variateur plus lumineux : Luminosité augmentée
	Variateur plus sombre : Luminosité diminuée
	Eteindre (OFF) la réglette LED
	Allumer (ON) la réglette LED
	Boutons de couleur : Mettre les éclairages de couleur sur fixe R=Rouge, G=Vert, B=Bleu, W=Blanc
	Sélectionner la couleur prédéfinie
	Changement de couleur R, G, B
	Changement de couleur 7
	Fondu en sortie R, G, B
	Changement de couleur en douceur

NB :

- Sensibilité du capteur de la télécommande est approx. 6 m.
- Appuyez sur un bouton de couleur pour arrêter le mode **CLIGNOTER, CIRCULAIRE, DIMINUER** ou **DOUX**.
- L'alimentation électrique doit être allumée.

Rechargement de la batterie

- 5** Faites glisser le cache du support de piles pour ouvrir le compartiment de piles. Insérez une pile plate (Type CR2025) dans le compartiment de piles. Veillez à ce que la polarité soit correcte. Refermez le compartiment de piles.

Dépannage

En cas de problèmes pendant le fonctionnement, veuillez consulter le tableau suivant. Si les problèmes ne peuvent pas être résolus tels indiqués dans **Solutions**, veuillez contacter votre fabricant.

Problème	Causes possibles	Solution
Le produit ne fonctionne pas.	• Alimentation électrique interrompue	• Vérifiez l'alimentation électrique
La sélection des effets de lumière ne fonctionne pas.	• En raison d'une décharge électrostatique	• Débranchez, attendez un peu, puis rebranchez l'alimentation
Télécommande ne fonctionne pas	• Pile usagée • Hors de portée de champ	• Changer la pile • Se rapprocher du capteur IR

8. Nettoyage et entretien

Débranchez le produit de l'alimentation secteur avant de le nettoyer. Nettoyez le produit avec un chiffon doux et humide et un nettoyant doux. Terminez en l'essuyant avec un chiffon sec. N'utilisez pas d'alcool, d'acétone, de benzène, de nettoyants abrasifs, etc. pour nettoyer le produit. N'utilisez pas de brosses dures ou d'objets métalliques.

Magyar

Használati útmutató

Köszönjük, hogy ezen termék megvásárlása mellett döntött. A termék kezelése egyszerű és egyértelmű és az üzemeltetési útmutató elolvasásával a felhasználók valamennyi jellemző előnyeit optimálisan élvezhetik.

1. Biztonsági utasítások

- Az első használat előtt körültekintően olvassa el ezt az útmutatót. A biztonsági információk, valamint előírások fontos információkat tartalmaznak az Ön biztonsága, valamint a készülék használata és ápolása vonatkozásában. Őrizze meg az útmutatót és adja oda a készülékkel együtt, ha harmadik személynek továbbadja.
- A veszélyes helyzetek megelőzése érdekében ne használja a készüléket más célra, mint a jelen utasításban leírtak. A helytelen használat veszélyes és a garancia elvesztésével jár.
- **Az LED-ek nem cserélhetők.** Ha a fényforrás elérte a használati időtartama végét, akkor az egész terméket ki kell cserélni.
- **Figyelem!** Ne nézzen közvetlenül a LED-sugárba. Ne irányítsa közvetlenül a LED-sugarat a szembe.
- **Csak otthoni használatra.** Szabadban nem szabad használni.
- Ezt a terméket nem szabad másik termékkel villamosan összekapcsolni.
- Vigyázzon, hogy a csatlakozókábel megtörés és éles szegélyekkel való érintkezés következtében ne sérüljön meg.
- Kérjük, ügyeljen arra, hogy az USB-dugasz és a csatlakozókábel sérülésmentes legyen. Sérülés esetén a termék nem használható tovább. Az USB-dugasz és -kábel nem cserélhető.
- Ne csatlakoztassa a terméket az áramellátásra, amíg az a csomagolásban található, még akkor sem, ha a csomagolás bemutató célokra készült.
- Ne üzemeltesse a terméket feltekert állapotban.
- Kérjük, amennyiben a készüléket hosszabb ideig nem használja, csatlakoztassa le az USB-áramellátásról.
- Ne lépjen rá a termékre!

- Amennyiben a termék károsodott, ne használja többé és javíttassa meg azt szakemberrel vagy forduljon az ügyfélszolgálatunkhoz. Ne szerelje szét a terméket és ne próbálja meg saját maga megjavítani.
- Csak jóváhagyott és megfelelő USB-tápegységhez csatlakoztassa a terméket, amely megfelel az informatikai eszközökre vonatkozó szabványok követelményeinek.
- Ezeket a termékeket csak egy általánosan tanúsított nagyon alacsony feszültségű SELV tápegységgel lehet használni (pl. TV-hez, informatikai berendezéshez stb. csatlakoztatva)
 - Állandó kimeneti feszültség a termék névleges feszültsége alapján; és
 - A kimeneti teljesítményt legalább a termék névleges teljesítménye alapján kell csatlakoztatni.
- **Vigyázat!** Az elemek helytelen cseréje robbanásveszéllyel járhat. Csak ugyanolyanra vagy azonos típusúra cserélje ki az elemeket. Mindig az összes elemet cserélje ki. Ne keverje a régi és az új elemeket, vagy a különböző töltöttségi szintű elemeket.
- Ügyeljen az elemek megfelelő behelyezésére. Figyeljen oda az elemen és az elemtartó környékén feltüntetett (+) plusz / (-) mínusz polarításra. A helytelenül behelyezett elemek megfolyhatnak vagy extrém esetekben tüzet vagy robbanást okozhatnak.
- Távolítsa el a használt elemeket. Vegye ki az elemeket, ha tudja, hogy a készüléket hosszabb ideig nem használja majd. Ellenkező esetben az elemek megfolyhatnak és a készülék károsodását okozhatják.
- Az egyszer használatos elemeket ne töltsé újra.
- A csatlakozásokat tilos rövidre zárni.
- Ártalmatlanítás előtt vegye ki az elemeket a termékből.
- Ne tegye ki az elemeket túlzott hőnek (pl. közvetlen napfénynek, tűznek), és soha ne dobja a tűzbe azokat. Az elemek felrobbanhatnak.

Magyar

- Az elemeket tartsa gyerekek számára hozzá nem férhető helyen. Ha az elemet lenyelik, azonnal forduljon orvoshoz.
- Ha az elemek folynak, egy ruhával megfogva vegye ki azokat, és az előírt módon ártalmatlanítsa. Óvja a bőrét és a szemét az elemben található savval való érintkezéstől. Ha a sav a szemébe kerül, sok vízzel alaposan öblítse ki, és azonnal forduljon orvoshoz. Ha a sav a bőrével érintkezik, sok vízzel és szappannal mossa le az érintett területet.
- **Figyelem!** Ne nyelje le az elemet. Kémiai égés veszélye.
- A termék (a távirányító) egy gomelemet tartalmaz. A gomelem lenyelése akár már 2 óra alatt súlyos belső égést okozhat, és akár halálhoz is vezethet.
- Az új és a használt elemeket egyaránt tartsa távol gyermekektől.
- Ha feltételezi, hogy valaki elemet nyelt le, vagy az elem bármilyen egyéb módon a testébe jutott, azonnal forduljon orvoshoz.
- Ha ez elemtartó nem zár megfelelően, akkor ne használja tovább a terméket, és tartsa távol gyermekektől.
- Ne engedje, hogy a gyermekek felügyelet nélkül cseréljék ki az elemeket.
- Ne zárja rövidre az elemeket. Ne merítse le túlzottan az elemeket.
- A használt elemeket azonnal távolítsa el a készülékből, és helyes módon, a jogszabályi előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa őket.
- Ne melegítse az elemeket. Ne hegesszen vagy forrasszon közvetlenül az elemek mellett. Ne szerelje szét az elemeket. Ne deformálja az elemeket.
- A kívülről megsérült lítiumelem nem érintkezhet vízzel.
- Ne burkolja be és / vagy módosítsa az elemeket.
- Ne használja a kötélámpát, ha le van takarva vagy felületre süllyesztve van.
- Ne csatlakoztassa ezt a fénycsíkot egy másik csíkhöz.

- **Figyelmeztetés!** A rendkívül gyors fényváltozás sebességet okozhat gyermekek vagy prestressz esetén szenvedő gyermekekben (pl. Mentális betegség).
- Connection is only possible with the supplied connectors. A nyitott végeket használat előtt le kell zárni.
- **Fontos!** Használat előtt ellenőrizze, hogy a termék üzemképes állapotban van-e. A terméket nem szabad használni, ha sérülésre utaló jelek vannak rajta, vagy ha gyaníthatóan meghibásodott.
- Előfordulhat, hogy a termék elektrosztatikus kisülés miatt nem működik megfelelően, vagy nem reagál a kezelőszervekre. Ilyenkor kapcsolja ki és húzza ki (USB) a terméket, majd néhány másodperc múlva csatlakoztassa/ kapcsolja be újra.

2. Műszaki jellemzők

LED-szalag

Bemeneti feszültség : USB 5 V $\equiv$ 1 A

Névleges teljesítmény : 5 W

Izzók : LED csík 45 LED-del

Védelmi osztály : III

Távírányító

Működés elemről : 1 x CR2025

Érzékelési tartomány : kb. 6 m

3. A készülék részei

A. Távírányító

A1 Be/Ki gombok

A2 Funkció és szín gombok

A3 Elemtartó

B. Öntapadós LED-szalag

C. USB-kábel USB-dugasszal

Magyar

4. Rendeltetésszerű használat

Ez a termék beltéri környezetben történő használatra, dekorációs világítás céljára készült. A LED fényforrás más alkalmazásokra nem használható. Ez a termék nem alkalmas lakóhelyiség megvilágítására.

Az Imtron GmbH nem vállal felelősséget a termék nem körültekintő, illetve helytelen használatából, valamint a gyártó által meghatározott rendeltetéstől eltérő használatból eredő, a készülékben vagy az Ön értékeiben bekövetkezett károkért, vagy személyi sérülésekért.

5. Az első használat előtt

Körültekintően olvassa el a használati útmutatót a helytelen használat miatt bekövetkező károsodások megelőzése érdekében. Vegye figyelembe a biztonsági utasításokat. Őrizze meg a használati útmutatót későbbi esetekre, és adja át ezt is, ha a készüléket átadja másnak. Távolítsa el a csomagolóanyagot és ellenőrizze a készüléket, hogy minden megvan-e és ép-e. Ne használja a készüléket, ha sérült.

* A készüléket behelyezett elemekkel szállítjuk. Használatba vételhez távolítsa el az elemvédőt.

6. Összeszerelés

A LED-szalag lerövidítése

1 Tekerje le a kívánt hosszúságú LED-szalagot, és vágja le a jelölésnél. Távolítsa el a LED-szalag öntapadós hátuljáról a védőréteget, és helyezze a szalagot a kívánt felületre.

Megjegyzés: A levágott LED-szalag nem hosszabbítható meg. A ragasztási felület legyen tiszta és zsírmentes, hogy így maximalizálja a ragasztás erősségét.

7. Használat

- 2** Csatlakoztassa az USB-kábelt egy 5 V $\equiv$ 1 A USB port áramot biztosító USB-porthoz.
- 3** A távirányítóval be/ki tudja kapcsolni a LED szalagot.

Megjegyzés: A LED-szalag áramellátásának bekapcsolva kell lennie.

Fényhatások a távirányítóval

- 4** Válasszon ki egy kívánt program üzemmódot vagy szint a funkció és szín gombokkal a távirányítón.

Gomb	Funkció
	Világosabbra: fényerő növelése
	Sötétebbre: fényerő csökkentése
	LED-szalag KIKAPCSOLÁSA
	LED-szalag BEKAPCSOLÁSA
	Szín gombok: a kiválasztott szín kigyullad R=Piros, G=Zöld, B=Kék, W=Fehér
	Előre beállított szín kiválasztása
	R, G, B színváltás
	7 színváltás
	Kihalványítás R, G, B
	Sima színváltás

Magyar

Megjegyzés:

- A távirányító érzékelőjének érzékelési távolsága kb. 6 m.
- Nyomja meg bármelyik szín gombot a **VILLOGÁS, STROBOSZKÓP, HALVÁNYULÁS** és **ÁTMENET** mód kikapcsolásához.
- Az áramellátásnak bekapcsolva kell lennie.

Az elem cseréje

- 5** Csúsztassa ki az elemtartót az elemtartó kinyitásához. Helyezzen be egy gomelemet (CR2025 típusú) az elemtartóba. Ellenőrizze, hogy a polaritás megfelelő. Zárja vissza az elemtartó fedelét.

Hibaelhárítás

Amennyiben üzemeltetés közben bármilyen rendellenességet tapasztal, tekintse át a következő táblázatot. Amennyiben a probléma nem oldódik meg a **Megoldás**, részben foglaltak elvégzését követően, vegye fel a kapcsolatot a forgalmazóval.

Hiba	Lehetséges okok	Megoldás
A termék nem működik	• Megszakadt az áramellátás	• Ellenőrizze az áramellátást
A kiválasztott fényeffektus nem működik	• Elektrosztatikus kisülés következtében	• Csatlakoztassa le a szalagot, majd rövid idő elteltével csatlakoztassa vissza
Távirányító nem működik	• Az elem lemerült • Érzékelési tartományon kívül	• Cserélje ki az elemet • Menjen közelebb az IR-érzékelőhöz

8. Tisztítás és ápolás

A tisztítás előtt válassza le a terméket a hálózatról. A termék tisztítását egy puha, nedves ruhával és kímélő tisztítószerrel végezze. Ezután törölje szárazra. A termék tisztításához ne használjon alkoholt, acetont, benzolt, súroló tisztítószer, stb. Ne használjon kemény kefét vagy fémtárgyakat.

48

Gebruiksaanwijzing

Wij feliciteren u met de aanschaf van dit product. De werking van dit product is eenvoudig en rechttoe rechtaan en door het lezen van deze gebruiksaanwijzing zullen de gebruikers de optimale voordelen van al zijn kenmerken ondervinden.

1. Veiligheidsrichtlijnen

- Lees deze gebruikershandleiding zorgvuldig voor gebruik. Het omvat belangrijke veiligheidsinformatie alsook instructies voor het gebruik en onderhoud van het apparaat. Bewaar de handleiding voor later gebruik en voeg het bij het apparaat wanneer deze gebruikt wordt door iemand anders.
- Om gevaarlijke situaties te voorkomen, gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden als die omschreven staan in de instructies. Verkeerd gebruik is gevaarlijk en laat de garantie vervallen.
- **LED's zijn niet vervangbaar.** Wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur bereikt zal het gehele product moeten worden vervangen.
- **Attentie!** Gelieve niet direct in het licht dat van de LED komt te kijken. Richt de LED niet direct in de op de ogen.
- **Allen voor gebruik binnenshuis.**
- Dit product mag niet elektrisch met een ander product worden verbonden.
- Voorkom schade aan de voedingskabel door beknelling en contact met scherpe randen.
- Let erop dat de USB-stekker en de verbindingkabel niet beschadigd raken. Als er schade optreedt dan mag het product niet meer worden gebruikt. De USB-stekker en -kabel kunnen niet worden vervangen.
- Sluit dit product niet aan op de voeding toevoer, terwijl het zich in de verpakking bevindt, tenzij de verpakking is aangepast voor weergave doeleinden.
- Gebruik het product niet wanneer het is opgerold.

Nederlands

- Verwijder de stekker uit de USB-voeding als het product voor een langere tijdsperiode niet wordt gebruikt.
- Stap niet op het product!
- Als het product schade toont, gebruik het dan niet langer en laat het repareren door een gekwalificeerd technicus, of neem contact op met onze klantenservice afdeling. Demonteer het product niet, en probeer niet om het zelf te repareren.
- Dit product mag alleen worden aangesloten op een goedgekeurde en geschikte USB-voeding die voldoet aan de eisen van de desbetreffende normen voor IT-apparaten.
- Deze producten mogen alleen worden aangesloten op een algemeen gecertificeerde ZLVS (Zeer Lage Veiligheids-Spanning) voeding (zoals bijvoorbeeld aangesloten op een TV, IT-apparaten, etc.) met
 - constante uitgangsspanning in overeenstemming met het nominale vermogen van dit product; en
 - uitgangsvermogen dat minimaal in overeenstemming is met het nominale vermogen van dit product.
- **Opgelet!** Er bestaat gevaar voor explosie door het onjuist vervangen van de batterijen. Vervang batterijen alleen door hetzelfde of gelijkwaardig type batterijen. Vervang altijd het hele pakket batterijen. Gebruik geen oude en nieuwe batterijen, of batterijen met een verschillende laadtoestand door elkaar.
- Controleer of de batterijen correct zijn geplaatst. Let op de polariteit (+) plus / (-) min aangegeven op de batterij en de behuizing. Onjuist geplaatste batterijen kunnen tot lekkage of in extreme gevallen, tot brand of een explosie leiden.
- Verwijder gebruikte batterijen. Verwijder de batterijen als u weet dat het apparaat voor een lange tijdsduur niet zal worden gebruikt. De batterijen kunnen anders lekken en schade veroorzaken.

- Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden opgeladen.
- De verbindingen moeten worden kortgesloten.
- Verwijder de batterijen uit het product voordat u het weggooit.
- Stel batterijen nooit bloot aan extreme hitte (bijv. felle zon, vuur) en werp ze nooit in het vuur. De batterijen zouden kunnen ontploffen.
- Houd batterijen buiten het bereik van kleine kinderen. Bij het inslikken van batterijen, roep onmiddellijk medische hulp in.
- Als de batterijen lekken, verwijder ze met een doek en verwijder ze dienovereenkomstig. Voorkom het contact van batterijzuur met de huid en ogen. Als u batterijzuur in uw ogen krijgt, spoel ze grondig met veel water en raadpleeg onmiddellijk een arts. Als batterijzuur in contact met uw huid komt, was het betreffende lichaamsdeel met veel water en zeep.
- **Waarschuwing!** De batterij niet inslikken, kans op chemische brandwonden.
- Dit product (afstandsbediening) bevat een knoopcel batterij. Als de knoopcel wordt ingeslikt kan dit binnen 2 uur ernstige inwendige brandwonden veroorzaken. Dit kan de dood tot gevolg hebben.
- Houd nieuwe en gebruikte batterijen uit de buurt van kinderen.
- Als u vermoedt dat er batterijen ingeslikt zijn of zich in het lichaam bevinden, ga dan onmiddellijk naar een arts.
- Gebruik het product niet als het batterijklepje niet goed te sluiten is en houd het uit de buurt van kniden.
- Kinderen mogen geen batterijen wijzigen zonder het toezicht van een volwassene.
- Sluit de batterijen niet kort. Overlaad de batterij niet.
- Verwijder gebruikte batterijen onmiddellijk uit het apparaat en gooi ze weg op een correcte manier en in overeenstemming met de wettelijke voorschriften.

Nederlands

- Verhit geen batterijen. Las of soldeer niet rechtstreeks op batterijen. Haal geen batterijen uit elkaar. Vervorm geen batterijen.
- Een lithium batterij met een beschadigd omhulsel mag niet met water in contact komen.
- Kapsel geen batterijen in en/of pas ze niet aan.
- Gebruik de lichtstrip niet wanneer deze is afgedekt of in een oppervlak is verzonken.
- Sluit deze lichtstrip niet aan op een andere lichtstrip.
- **Let op!** Een extreem snelle lichtveranderingen kunnen leiden tot verminderd gezichtsvermogen bij kinderen of personen die gevoelig zijn voor stress (bijv. psychische stoornis).
- De onderlinge verbinding mag alleen worden gemaakt met behulp van de meegeleverde connectoren. Open uiteinden moeten vóór gebruik worden afgesloten.
- **Belangrijk!** Controleer voor gebruik of het product in een bruikbare staat verkeert. Het product mag niet worden gebruikt als het tekenen van schade vertoont of als het vermoeden bestaat dat het defect is.
- Het product functioneert mogelijk niet correct of reageert niet op de bediening van enige controle als gevolg van elektrostatische ontlading. Schakel het product uit en ontkoppel het (USB); sluit/schakel het weer aan na een paar seconden.

2. Specificaties

LED-strip

Ingangsspanning : USB 5 V , 1 A

Toegekend ingangsvermogen : 5 W

Lampen : LED-strip met 45 LED's

Beschermingsklasse : III

Afstandsbediening

Werkt op batterij : 1 x CR2025

Sensorbereik : ca. 6 m

52

3. Componenten

- A. Afstandsbediening
 - A1 Aan/Uit toetsen
 - A2 Functie- en kleurenknoppen
 - A3 Batterijvak
- B. LED-strip met plakband
- C. Netsnoer met USB-stekker

4. Voorgenomen gebruik

Dit product is bedoeld om te worden gebruikt als decoratieve verlichting in afgesloten omgevingen. Het LED lampje is niet bedoeld om ergens anders voor te gebruiken. Dit product is niet geschikt voor de verlichting van een ruimte.

Imtron GmbH aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade aan het product, schade aan eigendommen of lichamelijk letsel als gevolg van onzorgvuldig of oneigenlijk gebruik van het product, of gebruik van het product die niet voldoet aan het doel opgegeven door de fabrikant.

5. Voor het eerste gebruik

Lees deze gebruiksaanwijzing aandachtig om schade of verwondingen door foutief gebruik te vermijden. Besteed vooral aandacht aan de veiligheidsinstructies. Bewaar de instructies voor later gebruik en geef ze me wanneer u het apparaat aan derden uitleent. Verwijder zorgvuldig alle verpakkingsmaterialen en controleer het apparaat op volledigheid en integriteit. Gebruik geen beschadigd apparaat.

- * De batterij zit er al in. Verwijder voor het eerste gebruik het beschermklepje van de batterij.

6. Montage

De LED-strip inkorten

- 1 Rol de LED-strip uit tot de gewenstelengte en snijbij de gemarkeerde positie af. Verwijder de beschermendefolie van het plakband op de achterkant van de LED-strip en hecht het tegen het gewenste oppervlak.

Opmerking: Een afgesneden LED-strip kan niet meer worden verlengd. Het oppervlak moet schoon en vetvrij zijn, anders zal de aanhechting beperkt zijn.

7. Gebruik

- 2 USB-kabelaansluiten op een voeding met een 5 V  1 A USB port.
- 3 U kunt de LED-strip aan-/uitschakelen met de afstandsbediening.

Opmerking: De voeding voor de LED-strip moet worden ingeschakeld.

Lichteffecten via de afstandsbediening

- 4** Selecteer een gewenste programmodus of kleur met de functie- en kleurenknop op de afstandsbediening.

Knop	Functie
	Dimmer helderder: verhoog de helderheid
	Dimmer donkerder: verlaag de helderheid
	Schakel de LED-strip UIT
	Schakel de LED-strip AAN
	Kleurenknoppen: de geselecteerde kleur brandt continu R=rood, G=groen, B=blauw, W=wit
	Selecteer vooraf ingestelde kleur
	R, G, B-kleurwijziging
	7 kleurverandering
	Fade out R, G, B
	Vloeiende kleurverandering

Opmerking:

- De sensorgevoeligheid van de afstandsbediening is ca. 6 m.
- Druk op een willekeurige kleurenknop om de modus **FLASH**, **STROBE**, **FADE** of **SMOOTH** uit te schakelen.
- De voeding moet worden ingeschakeld.

Nederlands

De batterij vervangen

- 5** Schuif de batterijhouder eruit om het batterijcompartiment te openen. Plaats een knoopcel (type CR2025) in de batterijhouder. Zorg ervoor dat de polariteit correct is. Sluit het batterijcompartiment weer.

Problemen oplossen

Als zich problemen voordoen tijdens het gebruik, raadpleeg de volgende tabel. Als problemen niet kunnen worden opgelost zoals aangegeven onder **Oplossing**, neem contact op met de fabrikant.

Probleem	Mogelijke oorzaken:	Oplossing
Het product werkt niet	• Onderbroken stroomvoorziening	• Controleer de stroomvoorziening
De selectie van het lichteffect werkt niet	• Als gevolg van elektrostatische ontlading	• Ontkoppel het en sluit het na een tijdje weer aan
De afstandsbediening werkt niet	• De batterij is leeg • Buiten bereik van de sensor	• Vervang de batterij • Gadichternaar de IR-sensor

8. Reiniging en zorg

Ontkoppel het product van het stopcontact voordat u het reinigt. Reinig het product met een zachte, vochtige doek en een mild reinigingsmiddel. Veeg het daarna af met een droge doek. Gebruik geen alcohol, aceton, benzeen, schuurreinigingsmiddelen etc. om het product te reinigen. Gebruik geen harde borstels of metalen voorwerpen.

Instrukcja obsługi

Gratulujemy zakupu naszego produktu. Obsługa produktu jest prosta i zrozumiała a dzięki przeczytaniu tej instrukcji obsługi użytkownicy będą mogli skorzystać ze wszystkich korzyści wynikających z jego właściwości.

1. Instrukcje Bezpieczeństwa

- Przed użyciem urządzenia prosimy o uważne zapoznanie się z niniejszą instrukcją. Zawiera ona ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa, a także instrukcję użytkowania i konserwacji urządzenia. Instrukcję należy zachować na wypadek wątpliwości w przyszłości, lub przekazania urządzenia osobie trzeciej.
- Aby uniknąć niebezpiecznych sytuacji nie należy używać urządzenia w celu innym niż podano w instrukcji. Nieprawidłowe użycie jest niebezpieczne i powoduje utratę gwarancji.
- **Nie można wymieniać świateł LED.** Gdy żywotność źródła światła dobiegnie końca, należy wymienić cały produkt.
- **Uwaga!** Nie wolno patrzeć bezpośrednio w wiązkę światła LED. Nie wolno kierować wiązki światła LED bezpośrednio w stronę oczu.
- **Tylko do użytku w pomieszczeniach.**
- Nie wolno podłączać produktu do innego urządzenia elektrycznego.
- Nie wolno dopuścić do uszkodzenia kabla zasilającego poprzez ściskanie go lub kontakt z ostrymi krawędziami.
- Należy pamiętać, że gniazdko USB oraz przewód połączeniowy nie mogą ulec uszkodzeniu. Jeśli jednak nastąpi jakiegokolwiek ich uszkodzenie, produkt nie może już dalej być użytkowany. Wtyczka USB oraz przewód są niewymienialne.
- Nie wolno podłączać produktu do sieci elektrycznej jeżeli znajduje się on w nieprzeznaczonym do celów wystawowych opakowaniu.
- Nie wolno korzystać z produktu jeżeli jest on zwinięty.
- Należy wyjąć wtyczkę z gniazdka zasilania USB, jeśli produkt nie będzie używane przez dłuższy czas.
- Nie wolno stawiać na produkcie!

Polski

- W przypadku uszkodzenia produktu nie należy z niego dłużej korzystać, konieczna jest jego naprawa przez wykwalifikowanego serwisanta. Nie wolno rozmontowywać produktu i próbować naprawiać go samemu!
- Produkt można podłączać tylko do zatwierdzonego i odpowiedniego zasilacza USB, który spełnia wymagania odpowiednich norm dla urządzeń IT.
- Produkty te można podłączać wyłącznie do ogólnie certyfikowanego zasilacza SELV (bezpiecznie niskie napięcie) (podłączanego do telewizora, urządzeń IT itp.) ze:
 - stałym napięciem wyjściowym zgodnym z napięciem nominalnym tego produktu; oraz
 - mocą wyjściową co najmniej zgodną z mocą nominalną tego produktu.
- **Uwaga!** Istnieje niebezpieczeństwo eksplozji w przypadku niewłaściwej wymiany baterii. Baterie wymieniać tylko na ten sam rodzaj lub na baterie równowartościowe. Zawsze wymieniać cały zestaw baterii. Nie mieszać baterii starych z nowymi lub baterii o różnym stanie naładowania.
- Pamiętać o prawidłowym włożeniu baterii. Przestrzegać oznaczeń biegunów (+) plus / (-) minus na baterii i na obudowie. Z nieprawidłowo włożonych baterii może wyciekać elektrolit, a ekstremalnych przypadkach może dojść do pożaru lub eksplozji.
- Wyczerpane baterie wyjąć. Baterie należy wyjąć również wtedy, gdy jest wiadomo, że urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas. W przeciwnym wypadku z baterii może wypłynąć elektrolit i spowodować uszkodzenia.
- Nie wolno ładować baterii nieprzewidzianych do ładowania.
- Połączenie baterii nie może wywoływać spięcia.
- Przed usunięciem urządzenia wyjmij z niego baterie.
- Baterii nie wolno nigdy narażać na zbyt wysokie temperatury (np. Bezpośrednie promieniowanie słoneczne, ogień) i wrzucać ich do ognia. Baterie mogłyby eksplodować.
- Baterie przechowywać poza zasięgiem małych dzieci. Jeżeli dojdzie do połknięcia baterii, należy natychmiast udać się do lekarza.

- Jeżeli jednak dojdzie do wypłynięcia elektrolitu, baterie wyjąć z przegrody chwytając je przez ściereczkę i poddać ją przepisowej utylizacji. Unikać kontaktu skóry i oczu z elektrolitem. W przypadku nastąpienia kontaktu oczu z elektrolitem należy je dokładnie przepłukać dużą ilością wody i skontaktować się bezzwłocznie z lekarzem. W przypadku kontaktu elektrolitu ze skórą miejsce to należy umyć dokładnie wodą.
- **Ostrzeżenie!** Uważać, aby nie połączyć baterii; ryzyko poparzenia chemicznego.
- Produkt ten (pilot) zawiera baterię pastylkową. Połączenie baterii pastylkowej może w ciągu zaledwie 2 godzin doprowadzić do poważnych poparzeń wewnętrznych, a nawet do śmierci.
- Nowe i zużyte baterie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- W razie podejrzenia połączenia baterii lub ich umieszczenia w innej części ciała należy niezwłocznie skontaktować się z lekarzem.
- Jeśli bezpieczne zamknięcie komory baterii nie będzie możliwe, należy przestać korzystać z urządzenia i umieścić je w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Dzieciom bez nadzoru nie wolno korzystać z urządzenia.
- Elektrody baterii nie wolno zwierać. Nie należy dopuszczać do nadmiernego rozładowania baterii.
- Zużyte baterie należy wyjąć z urządzenia i zutylizować we właściwy sposób, zgodnie z obowiązującymi przepisami.
- Baterii nie wolno podgrzewać. Bezpośrednio do obudowy baterii nie wolno niczego spawać ani lutować. Baterii nie wolno rozbierać na części pierwsze. Baterii nie wolno odkształcać.
- Baterii litowej z uszkodzoną obudową nie wolno narażać na działanie wody.
- Baterii nie wolno zgniatać i / lub modyfikować.
- Nie używaj sznura świetlnego kiedy jest zakryty lub schowany pod powierzchnią.
- Nie podłączaj tej taśmy świetlnej do innej taśmy świetlnej.
- **Uwaga!** bardzo szybkie zmiany światła mogą prowadzić do upośledzenia wzroku u dzieci lub osób o podwyższonym napięciu nerwowym (np. choroba umysłowa).

Polski

- Wzajemne połączenie można wykonać jedynie przy pomocy dołączonych złączy. Wszelkie otwarte zakończenia należy uszczelnić przed użyciem.
- **Ważne!** Przed użyciem sprawdź, czy produkt jest w dobrym stanie. Produkt nie może być używany, jeśli ma ślady uszkodzeń lub istnieje podejrzenie o jego wadę.
- Produkt może nie działać prawidłowo lub może nie reagować na obsługę elementów sterowania ze względu na wyładowanie elektrostatyczne. Wyłącz produkt i odłącz (USB) produkt, po czym po upływie kilku sekund ponownie go podłącz/włącz.

2. Specyfikacja

Taśma LED

Napięcie wejściowe	: USB 5 V $\equiv$ 1 A
Znamionowa moc wejściowa	: 5 W
Żarówki	: Pasek LED z 45 diodami LED
Klasa ochronności	: III

Pilot

Zasilane bateryjne	: 1 x CR2025
Zakres czujnika	: ok 6 m

3. Części składowe

- A. Pilot zdalnego sterowania
- A1 Przyciski Wł./Wył.
 - A2 Przyciski funkcyjne i przyciski kolorów
 - A3 Komora na baterie
- B. Pasek diod LED wraz z taśmą przyklepną
- C. Przewód z wtyczką USB

4. Przeznaczenie użytkowe

Produkt ten przeznaczony jest do użytku w pomieszczeniach jako dekoracja. To światło LED nie nadaje się do innych zastosowań. Nie można używać produktu do oświetlania pomieszczenia.

60

Imtron GmbH bierze żadnej odpowiedzialności za uszkodzenie produktu, szkody majątkowe czy jakiegokolwiek obrażenia ciała spowodowane nieostrożnym użytkowaniem produktu czy użytkowaniem produktu do celu innego niż ten określony przez producenta.

5. Przed pierwszym użyciem

Należy zapoznać się z tym przewodnikiem, aby uniknąć uszkodzeń lub obrażeń spowodowanych nieprawidłowym użytkowaniem. Należy zwrócić szczególną uwagę na instrukcję, którą należy zachować w przypadku wątpliwości lub przekazania urządzenia osobie trzeciej. Wszystkie elementy opakowania należy ostrożnie zdjąć, a następnie sprawdzić urządzenie pod kątem kompletności i ewentualnych uszkodzeń. Nie wolno używać urządzenia, które jest uszkodzone.

* Bateria jest już włożona. Wymontować pokrywę komory baterii przed pierwszym użyciem.

6. Montaż

Skracanie taśmy LED

- 1 Rozwinąć pasek LED do żądanej długości i uciąć w oznaczonym miejscu. Zdjąć folię ochronną z warstwy samoprzylepnej na spodzie listwy diod LED i przymocować ją na żądanej powierzchni.

Wskazówka: Ucięta taśma LED nie może już być przedłużona. Powierzchnia musi być oczyszczona i odtłuszczona, inaczej przyczepność będzie ograniczona.

7. Działanie

- 2 Przewód USB można podłączyć do portu zasilania USB 5 V $\equiv$ 260 mA.
- 3 Można włączać/wyłączać taśmę LED pilotem zdalnego sterowania.

Wskazówka: Zasilacz do taśm LED musi być włączony.

Polski

Efekty świetlne uzyskiwane za pomocą pilota

- 4** Pilotem, za pomocą przycisku funkcji i koloru wybrać żądany tryb programowania oraz kolor.

Przycisk	Funkcje
	Regulacja rozjaśniania: zwiększanie jasności
	Regulacja ściemniania: zmniejszanie jasności
	OFF: wyłączanie taśmy LED
	ON: włączanie taśmy LED
	Kolorowe przyciski: wybrany kolor światła świecący w sposób ciągły R=czerwony, G=zielony, B=niebieski, W=biały
	Wybór funkcji ustawiania kolorów
	Zmiana kolorów R, G, B
	Zmiana koloru 7
	Wygaszanie R, G, B
	Płynna zmiana kolorów

Wskazówka:

- Czułość czujnika zdalnego sterowania wynosi ok. 6 m.
- Naciśnięcie dowolny przycisk koloru, aby zakończyć tryb **FLASH** (miganie), **STROBE** (strobowanie), **FADE** (ZANIKANIE) lub **SMOOTH** (wyrównanie).
- Musi być włączone zasilanie.

Wymiana baterii

- 5** Wysunąć uchwyt baterii, aby otworzyć przegródkę na baterię. Włożyć pastylkę baterii (typ CR2025) do uchwytu baterii. Sprawdzić, czy jest zachowana właściwa biegunowość według wskazania. Zamknąć przegródkę na baterię.

Wykrywanie i usuwanie usterek

Jeśli istnieją jakiegokolwiek problemy podczas użytkowania, należy zapoznać się z poniższą tabelą. Jeśli problemów nie można rozwiązać według wskazań w kolumnie **Rozwiązanie**, należy skontaktować się z Producentem.

Problem	Możliwe przyczyny	Rozwiązanie
Produkt nie działa	• Zanik napięcia zasilania	• Sprawdzić zasilanie
Wybrany efekt świetlny nie działa	• Ze względu na wyładowanie elektrostatyczne	• Odłączyć i podłączyć go ponownie po pewnym czasie
Pilot nie działa	• Wyczerpana bateria • Poza zasięgiem czułości	• Wymienić baterię • Przejść bliżej czujnika IR

8. Czyszczenie i pielęgnacja

Przed czyszczeniem produkt należy odłączyć od zasilania. Produkt należy czyścić miękką, lekko zwilżoną ściągą z łagodnym płynem do mycia. Na koniec produkt należy wyczyścić suchą ściągą. W celu czyszczenia nie wolno używać alkoholu, acetonu, benzenu lub środków szorujących. Nie wolno używać twardych szczotek lub innych metalowych przedmiotów.

Português

Manual do utilizador

Parabéns por adquirir este produto. O manuseamento deste produto é fácil e directo e lendo este manual de operação os utilizadores irão receber os melhores benefícios para todas as suas funções.

1. Instruções De Segurança

- Leia este guia do utilizador com atenção antes da primeira utilização. Ele contém importantes regras de segurança assim como instruções sobre a utilização e os cuidados a ter com o aparelho. Guarde o guia para futura referência e anexe-o ao aparelho se o entregar a outra pessoa.
- Para evitar situações perigosas, use o aparelho apenas para a finalidade descrita nas instruções. O uso desadequado é perigoso e anula a garantia.
- **Os LEDs não são substituíveis.** Quando a fonte de luz atingir o seu tempo de vida útil, o produto deverá ser substituído na sua totalidade.
- **Atenção!** Por favor, não olhe directamente para a luz emanada pelo LED. Não aponte a luz do LED directamente para os olhos.
- **Apenas para uso no interior.**
- Este produto não pode estar eléctricamente conetado com outro produto.
- Evite danos no cabo de alimentação resultantes de esmagamento ou contacto com arestas afiadas.
- Tenha em atenção se a ficha USB e o cabo de ligação não estão danificados. Se ocorrer qualquer tipo de dano, o produto não deve ser mais utilizado. A ficha e o cabo USB não podem ser reparados.
- Não ligue este produto à alimentação eléctrica enquanto estiver dentro da embalagem, a não ser que a embalagem tenha sido adaptada para fins de exibição.
- Não opere este produto quando estiver enrolado.
- Remova a ficha da fonte de alimentação USB se o produto não for utilizado durante um longo período de tempo.
- Não pise o produto!

- Se o produto apresentar danos, não o volte a usar e envie-o para reparação para um técnico qualificado ou contacte o nosso departamento de apoio ao cliente. Não desmonte o produto e não tente repará-lo por si mesmo.
- Ligar o produto apenas com um cabo de rede USB adequado e autorizado, que esteja em conformidade com as normas relevantes dos aparelhos.
- Estes produtos só podem ser ligados a uma fonte de alimentação de extra baixa tensão de segurança de certificação geral (como, por exemplo, ligados a uma televisão, aparelhos de IT, etc.) com
 - tensão de saída constante em conformidade com a tensão nominal deste produto; e
 - potência de saída, no mínimo, correspondente à potência nominal deste produto.
- **Atenção!** Existe perigo de explosão se colocar incorrectamente as pilhas. Substitua as pilhas por pilhas do mesmo tipo. Mude sempre o conjunto total de pilhas. Não misture pilhas antigas com pilhas novas ou pilhas com um estado de carregamento diferente.
- Certifique-se de que as pilhas estão correctamente inseridas. Respeite a polaridade (+) positivo / (-) negativo na pilha e compartimento. A inserção incorrect das pilhas poderá originar fuga ou, em casos extremos, explosão ou incêndio.
- Remova as pilhas usadas. Remova as pilhas se souber que não irá usar o dispositivo durante muito tempo. Caso contrário, poderá ocorrer fuga ou danos nas pilhas.
- As pilhas não recarregáveis não deverão ser recarregadas.
- As ligações não devem estar em curto-circuito.
- Remover as pilhas do produto antes de eliminá-lo.
- Nunca exponha as pilhas ao calor excessivo (por ex. sol ou fogo) e nunca as attire para o fogo. As pilhas poderão explodir.
- Mantenha as pilhas fora do alcance das crianças. Se as pilhas forem engolidas, procure imediatamente um médico.

Português

- Se ocorrer fuga nas pilhas, remova-as com um pano e elimine-as em conformidade. Evite que o ácido das pilhas entre em contacto com a pele e os olhos. Se o ácido entrar em contacto com os olhos, lave-os com muita água e consulte imediatamente um médico. Se o ácido das pilhas entrar em contacto com a pele, lave a área afectada com muita água e sabão.
- **Aviso!** Não ingira a pilha. Perigo de queimadura química.
- Este produto (controlo remoto) contém uma bateria de células de botão/moeda. Se uma bateria de células de botão/moeda for engolida, pode provocar queimaduras internas graves em apenas 2 horas e pode provocar morte.
- Mantenha pilhas usadas e novas longe de crianças.
- Se achar que as pilhas podem ter sido engolidas ou colocadas no interior de qualquer parte do corpo, procure imediatamente ajuda médica.
- Se o compartimento da pilha não fechar com segurança, deixe de usar o produto e mantenha-o longe de crianças.
- Não permita que crianças troquem as pilhas sem supervisão.
- Não provoque curto-circuitos nas pilhas. Não descarregue em excesso as pilhas.
- Retire imediatamente as pilhas usadas do aparelho e elimine devidamente e de acordo com os regulamentos legais.
- Não aqueça as pilhas. Não solde diretamente às pilhas. Não desmonte as pilhas. Não deforme as pilhas.
- Uma pilha de lítio com uma estrutura danificada não deve entrar em contacto com a água.
- Não retire da cápsula e/ou modifique as pilhas.
- Não use a tira de luzes se estiver coberta ou embutida numa superfície.
- Não ligue esta tira de luzes a outra tira de luzes.
- **Atenção!** A mudança das luzes a velocidade extremamente elevada pode causar problemas de visão em crianças ou pessoas com pré-stress (p. ex., doença mental).
- A interligação deverá ser efetuada apenas usando os conectores fornecidos. Todas as extremidades abertas devem ser seladas antes da utilização.

- **Importante!** Verificar se o produto está em condições de serviço antes da sua utilização. O produto não deve ser utilizado se apresentar quaisquer sinais de danos ou se houver suspeita de defeito.
- O produto pode não funcionar corretamente ou não reagir à operação de qualquer controlo devido a descarga eletrostática. Desligue e desconecte (USB) o produto; conecte/ligue novamente após alguns segundos.

2. Especificações

Faixa LED

Tensão de entrada	: USB 5 V $\equiv$ 1 A
Potência nominal à rede	: 5 W
Lâmpadas	: Faixa LED com 45 LEDs
Classe de proteção	: III

Controlo remoto

Funciona com bateria	: 1 x CR2025
Alcance do sensor	: aprox. 6 m

3. Componentes

- A. Controlo remoto
 - A1 Botões Ligar/Desligar
 - A2 Botões de função e cor
 - A3 Compartimento das pilhas

B. Faixa LED com fita adesiva

C. Cabo com ficha USB

4. Utilização prevista

Este produto destina-se ao uso em ambientes interiores como iluminação decorativa. A luz LED não se destina a ser utilizada noutras aplicações. Este produto não é adequado para a iluminação de uma divisão.

A Imtron GmbH não se responsabiliza por danos ao produto, danos a propriedade ou ferimentos pessoais devido a negligência ou utilização indevida do produto, ou utilização do produto fora da finalidade especificada pelo fabricante.

5. Antes de utilizar pela primeira vez

Leia com atenção este guia do utilizador para evitar danos ou ferimentos causados por uma utilização incorrecta. Preste especial atenção às instruções de segurança. Mantenha as instruções guardadas e inclua-as se emprestar/ dar o dispositivo a outras pessoas. Remova cuidadosamente todos os materiais de embalagem e verifique o se o dispositivo está completo e em perfeitas condições. Não utilize um dispositivo danificado.

* A pilha já está inserida. Remova a proteção da pilha antes de utilizar pela primeira vez.

6. Montagem

Encurtar a faixa LED

- 1 Desenrole a faixa LED até ao comprimento pretendido e corte na posição marcada. Remova a película de proteção do adesivo na parte traseira da faixa LED e fixe na superfície pretendida.

Nota: Uma faixa LED cortada não pode mais ser aumentada. A superfície deve estar limpa e sem gordura, caso contrário a adesividade será limitada.

7. Funcionamento

- 2 Cabo USB a uma fonte de alimentação com uma porta USB de 5 V $\equiv$ 1 A USB port.
- 3 Pode ligar/desligar a faixa LED com o controlo remoto.

Nota: A fonte de alimentação para a faixa LED tem de estar ligada.

Efeitos de luz através do controlo remoto

- 4** Selecione um modo de programa ou cor pretendidos com o botão Função e Cor no controlo remoto.

Botão	Função
	Regulador mais luminoso: aumenta a luminosidade
	Regulador menos luminoso: reduz a luminosidade
	DESLIGAR a faixa LED
	LIGAR a faixa LED
	Botões Cor: as luzes da cor selecionadas acendem-se fixas R=Vermelho, G=Verde, B=Azul, W=Branco
	Selecionar a cor predefinida
	Mudança de cor R, G, B
	7 mudança de cor
	Desvanecer o R, G, B
	Mudança de cor suave

Nota:

- A sensibilidade do sensor do controlo remoto é aprox. 6 m.
- Prima qualquer botão de cor para terminar o modo **FLASH**, **ESTROBOSCÓPIO**, **DESVANECE** ou **SUAVE**.
- A fonte de alimentação tem de estar ligada.

Trocar a bateria

- 5** Deslize o suporte da bateria para abrir o compartimento da bateria. Insira uma célula de botão (tipo CR2025) no suporte da bateria. Certifique-se de que a polaridade está correta. Feche o compartimento das pilhas.

Resolução de problemas

Se houver algum problema durante o funcionamento, consulte a tabela seguinte. Se os problemas não forem solucionados conforme indicado em **Solução**, contacte o seu fabricante.

Problema	Causas possíveis	Solução
O produto não funciona	• Fonte de alimentação interrompida	• Verifique a fonte de alimentação
A seleção do efeito de luz não funciona	• Devido a descarga eletrostática	• Desligue e volte a ligar após alguns momentos
O controlo remoto não funciona	• Bateria gasta • Fora do alcance de sensibilidade	• Trocar a bateria • Mover para mais perto do sensor IR

8. Limpeza e cuidado

Desligue o produto da alimentação elétrica antes de o limpar. Limpe o produto com um pano macio e húmido e com um agente de limpeza suave. Termine limpando-o com um pano seco. Não use álcool, acetona, benzeno, produtos de limpeza abrasivos, etc., para limpar o produto. Não use escovas rijas ou objetos metálicos.

Bruksanvisning

Vi gratulerar dig till ditt inköp av den här produkten. Användningen av den här produkten är lätt och rättfram och genom att läsa den här bruksanvisningen kommer användaren att kunna utnyttja de optimala fördelarna med alla funktioner.

1. Säkerhetsanvisningar

- Läs noga igenom den här användarguiden innan första användningen. Den innehåller viktig säkerhetsinformation, såväl som instruktioner för användning och skötsel av enheten. Spara guiden för senare användning och skicka med den med enheten när den lämnas över till en tredje part.
- För att undvika farliga situationer får inte enheten användas för något annat ändamål än de som beskrivs i instruktionerna. Felaktig användning är farlig och leder till hävande av garantianspråk.
- **LED-lampor kan inte bytas.** Hela produkten bör bytas ut då ljuskällan når slutet av sin livslängd.
- **Obs!** Titta inte direkt in i ljuset från LED-lampan. Peka inte LED-ljuset direkt mot ögonen.
- **Endast för inomhusanvändning.**
- Den här produkten får inte anslutas elektriskt till någon annan produkt.
- Undvik skada på elkabeln genom att klämma den eller att den kommer i kontakt med skarpa kanter.
- Observera att USB-kontakten och anslutningskabeln inte får skadas. Produktern får inte användas längre om någon form av skada inträffar. Kontakt och USB-kabel kan inte ersättas.
- Anslut inte den här produkten till strömförsörjningen medan den fortfarande är i förpackningen om inte har anpassats för visnings- ändamål.
- Använd inte produkten innan den har rullats ut.
- Ta bort kontakten från USB-strömkällan om produkten inte används under en längre tid.
- Kliv inte på produkten!

Svenska

- Använd inte produkten längre och låt reparera den av en kvalificerad tekniker eller kontakta vår kundtjänstavdelning om den uppvisar skador. Montera inte isär produkten och försök inte reparera den själv.
- Anslut produkten till ett godkänt och lämpligt USB-nättaggregat, som motsvarar kraven i relevanta normer för IT-utrustning.
- Den här produkten får endast ansluta till en allmänt certifierad SELV- (separerad extra låg spänning) nätdel (som t.ex. ansluts till TV, IT-enhet etc.) med
 - konstant utgångsspänning motsvarande märkspänningen för den här produkten; och
 - utgångseffekten minst motsvarar märkeffekten för den här produkten.
- **Varning!** Det finns risk för explosion om du byter ut batterierna på fel sätt. Byt bara ut batterierna mot samma eller motsvarande typ. Byt alltid ut hela paketet med batterier. Blanda inte gamla och nya batterier, eller batterier med olika laddningsgrad.
- Se till att batterierna är installerade på rätt sätt. Kontrollera polariteten, plus (+) och minus (-), på batterierna och kåpan. Felaktigt installerade batterier kan leda till läckage, eller i extrema fall brand eller explosion.
- Ta bort använda batterier. Ta ur batterierna om du vet att apparaten inte ska användas under en längre tid. Annars kan batterierna läcka och orsaka skador.
- Icke-laddningsbara batterier får inte laddas.
- Anslutningarna får inte kortslutas.
- Avlägsna batterierna före du kastar bort produkten.
- Utsätt aldrig batterierna för hetta (t.ex. starkt solsken eller eldslågor), och släng dem aldrig i en öppen eld. Batterierna kan explodera.
- Förvara batterierna utom räckhåll för små barn. Om någon råkar svälja ett batteri måste du kontakta läkare omedelbart.

- Om batterierna läcker ska du ta bort dem med en trasa och kasta dem enligt anvisningarna. Förhindra att batterisyrans kommer i kontakt med huden eller ögonen. Om du får batterisyra i ögonen ska du skölja ögonen ordentligt med rikliga mängder vatten och kontakta en läkare omedelbart. Om du får batterisyra på huden ska du tvätta den berörda ytan med rikligt med tvål och vatten.
- **Varning!** Ät inte batteriet. Risk för kemiska brännskador.
- Denna produkt (fjärrkontroll) innehåller ett knappbatteri. Om du sväljer knappbatteriet kan det orsaka svåra inre brännskador inom endast två timmar och kan leda till döden.
- Förvara nya och använda batterier utom räckhåll för barn.
- Om du tror att någon har svält ett batteri eller på annat sätt fått ett batteri i sig, måste du omedelbart söka läkarvård.
- Om inte batterifacket går att stänga ordentligt ska du sluta använda produkten och förvara den utom räckhåll för barn.
- Låt inte barn byta batterier utan övervakning.
- Kortslut inte batterierna. Överladda inte batteriet.
- Avlägsna förbrukade batterier från enheten omedelbart och kassera dem på ett korrekt sätt enligt gällande lagstiftning.
- Värm inte batterier. Svetsa inte eller löd direkt på batterier. Demontera inte batterier. Deformera inte batterier.
- Ett litiumbatteri med ett skada hölje skall inte komma i kontakt med vatten.
- Kapsla inte in och/eller modifiera batterier.
- Använd inte replampan om den är övertäckt eller ligger inne i en yta.
- Anslut inte ljusremsan med någon annan ljusremsa.
- **Obs!** Extremt snabb hastighet för ljusändringar kan leda till nedsatt syn hos barn eller personer med stress-symptom (t.ex. mentala sjukdomstillstånd).

Svenska

- Sammankoppling får endast göras med de medskickade anslutningarna. Alla öppna ändar måste tätas innan användning.
- **Viktigt!** Kontrollera att produkten är i servicebart skick innan användning. Produkten får inte användas om den visar tecken på skada eller om misstänks vara defekt.
- Det är möjligt att produkten inte fungerar korrekt, eller inte reagerar på driften av något kontrollelement på grund av en elektrostatisk urladdning. Stäng av produkten och koppla från strömförsörjningen (USB). Återanslut efter några sekunder och slå på produkten.

2. Specifikation

LED slinga

Ingångsspänning : USB 5 V $\equiv$ 1 A

Ingående märkeffekt : 5 W

Glödlampa : LED-remsa med 45 lysdioder

Skyddsklass : III

Fjärrkontroll

Batteri driven : 1 x CR2025

Sensor räckvidd : ca. 6 m

3. Komponenter

A. Fjärrkontroll

A1 På/av-knappar

A2 Funktions- och färgknappar

A3 Batterifack

B. LED-slinga med tejp

C. Kabel med USB-kontakt

4. Avsedd användning

Den här produkten är avsedd för användning i en inomhusmiljö som dekorationsbelysning. LED-lampan är inte avsedd att användas för andra ändamål. Den här produkten är inte lämplig för rumsbelysning.

Imtron GmbH tar inget ansvar för skador på produkten, för skador på egendom eller personskador på grund av vårdslös eller felaktig användning av produkten eller användning av produkten som inte uppfyller tillverkarens angivna ändamål.

5. Innan första användning

Läs den här bruksanvisningen noga för att undvika sak- eller personskador på grund av felaktig användning. Uppmärksamma särskilt säkerhets instruktionerna. Spara instruktionerna för framtida behov och skicka med dem när enheten lämnas vidare till tredje person. Ta försiktigt bort allt förpackningsmaterial och kontrollera att enheten är komplett och hel. Använd inte en skadad enhet.

* Batteriet är redan isatt. Ta bort batteriskyddet före första användningen.

6. Montering

Korta LED slingan

1 Rulla ut LED-slingan till önskad längd och klipp av den vid markeringen. Avlägsna skyddsfilm från tejpens på LED-slingans baksida och fäst den på den önskade ytan.

OBS: En kortad LED slinga kan inte förlängas igen. Ytan måste vara rengjord och fri från fett annars blir fästförmågan begränsad.

7. Användning

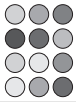
2 USB-kabeln till en strömkälla med USB-port på 5 V  1 A USB port.

3 Du kan tända/släcka LED-slingan med fjärrkontrollen.

OBS: Strömförsörjning till LED-slingan ska vara påslagen.

Belysningseffekt via fjärrkontroll

4 Välj ett önskat programläge eller färg med funktions och färgknappen på fjärrkontrollen.

Knapp	Funktion
	Dimmer ljusstyrka: öka ljusstyrka
	Dimmer mörkare: minska ljusstyrka
	Koppla från LED slinga
	Koppla på LED slinga
	Färgknappar: valda färgljus på permanent R=Röd, G=Grön, B=Blå, W=Vit
	Välj förinställd färg
	R, G, B-färgförändring
	7 färgändringar
	Utbländning R, G, B
	Smidig färgförändring

OBS:

- Sensor känslighet på fjärrkontroll är ca. 6 m.
- Tryck valfri knapp för att avsluta **BLINKANDE, STROB, BLEKNANDE** or **JÄMNT**.
- Strömförsörjning ska vara på.

Byta batteri

- 5** Öppna batterifacket genom att skjuta ut batterihållaren. Sätt i ett knappbatteri (Typ CR 2025) i batterihållaren. Se till att polariteten är rätt. Stäng batterifacket.

Felsökning

Om problem uppstår under användningen, se följande tabell. Om problemet inte kan lösas enligt beskrivningen som anges under **Lösning**, kontakta tillverkaren.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Produkten fungerar inte	• Strömavbrott	• Kontrollera strömförsörjningen
Inställning av ljuseffekt fungerar inte	• På grund av elektrostatisk urladdning	• Koppla bort och koppla in den igen efter en stund
Fjärrkontroll fungerar inte	• Batteriet är slut • Utanför räckvidd	• Byt batteri • Flytta närmare IR-sensorn

8. Rengöring och vård

Koppla bort produkten från strömförsörjningen innan den rengörs. Rengör produkten med en mjuk fuktad duk och ett mildt rengöringsmedel. Avsluta genom att torka av den med en torr duk. Använd inte sprit, aceton, bensen eller slipande rengöringsmedel för rengöring av produkten. Använd inte hårda borstar eller metallföremål.